

中華民國僑務委員會頒發登記證台教新字第210號

# 華僑日報

香港政府明令指定刊登有法律性質廣告之有效刊物

電話：四八五八 傳真：四八五八

本報地址：香港德輔道中111號

本報分銷處：香港各區各大書報社

本報廣告部：香港德輔道中111號

本報印刷部：香港德輔道中111號

本報發行部：香港德輔道中111號

本報訂閱部：香港德輔道中111號

本報零售部：香港德輔道中111號

本報廣告刊例：請向本報廣告部索取

本報訂價：每份五仙，每月一元五角，全年十五元

本報地址：香港德輔道中111號

本報電話：四八五八

本報傳真：四八五八

本報電報掛號：九四九八

本報郵政登記證：第111號

本報印刷證：第111號

本報發行證：第111號

本報零售證：第111號

本報廣告證：第111號

本報訂價證：第111號

本報地址：香港德輔道中111號

本報電話：四八五八

本報傳真：四八五八

本報電報掛號：九四九八

本報郵政登記證：第111號

本報印刷證：第111號

本報發行證：第111號

本報零售證：第111號

本報廣告證：第111號

本報訂價證：第111號

## 蘇聯決策官員警告西方

蘇聯政府官員警告西方，蘇聯將採取果斷行動，以維護其在東歐的利益。官員表示，蘇聯將不會容忍任何威脅其在東歐安全的行为。

## 不能超越界限

莫斯利科注視西方供應北京軍火。莫斯利科表示，蘇聯將不會超越其在國際事務中的界限，並將繼續與西方國家進行對話。

## 北京支持馬共

大馬提高警惕。北京方面表示，將支持馬共在當地的活動，並對其安全狀況表示擔憂。

## 應付十省旱災

減少農作損失。長江黃河淮河流域天氣反常，導致多個省份出現嚴重旱災。政府已採取措施，以減少農作損失。

## 幕內爆大報日民

力勢餘殘幫人四。幕內爆大報日民，力勢餘殘幫人四。此舉引起了社會的廣泛關注。

## 行一會委軍院衆美

地基軍空中台問訪。行一會委軍院衆美，地基軍空中台問訪。此舉旨在加強中美兩國在軍事領域的合作。

## 未來的運動裝

七九年夏季運動裝。未來的運動裝，七九年夏季運動裝。此舉旨在推廣健康的生活方式。



# 六神仙六神丸

調整價格 啓事

本廠六神仙六神丸，因原料價格上漲，特調整價格。自即日起，本廠六神仙六神丸將按新價格銷售。特此啓事。

藥正功宏 十粒裝 服用方便 粒粒見功

上海萬豐藥廠有限公司 香港北角豐盛街52號 電話：(578)255 (570)604

## 上海商業銀行

美國舊金山分行

231 SANSOME ST., SAN FRANCISCO, CALIF. 94104, USA. TEL: (415) 433-6790

種類	最低開戶金額 (US\$)	期限	利率	說明
活期存款	\$ 500.00	活期	不計息	使用支票或匯票一次
活期儲蓄	100.00	活期	5% p.a.	可隨時支取，利息按日計算
定期存款	500.00	三個月、六個月、九個月	5 1/2% p.a.	可約定自動續期，到期利息優待
	500.00	一年、二年	6% p.a.	存款在十萬元以上，利率另議
	500.00	二年半及以上	6 1/2% p.a.	利率另議

## 成運工業大廈

官塘成業街15-17號

### 開始預售

由四百八十餘呎至三萬餘呎，大小單位俱備

每單位由十萬餘元起

適合各行各業

獨立廁所，光線充足

只付三成，即可入住

如欲洽購，請到官塘道404號

時運工業大廈樓上洽購

## 聖誕歡樂旅行團

怡安旅遊中港航空公司聯合舉辦

聖誕歡樂旅行團，由香港出發，前往台灣、日本、東南亞等地。行程豐富，價格優惠。

台灣阿山山溪頭：七天\$1,680，九天\$1,880

日本阿山山溪頭：七天\$1,680，九天\$1,880

東南亞阿山山溪頭：七天\$1,680，九天\$1,880

詳情請洽：怡安旅遊中港航空公司聯合舉辦

## 義華閣

高級洋樓 只餘數單位 欲購從速

地址：香港德輔道中111號

電話：四八五八

## 徵購地產

某地產發展公司徵購港九各處可供住宅、商業及工業發展之地皮，有意出讓者請電5-220854何先生或余先生洽。

## 安盛大廈

地址：香港德輔道中111號

電話：四八五八

## 怡安旅遊貿易有限公司

總社：香港德輔道中24號廣興銀行大廈1701室

電話：5-254431-6, 5-243131-2

分社：九龍彌敦道636號銀行中心大廈716室

電話：3-886353 3-886356







首都罷工商店關門交通停頓醫院癱瘓

[illegible]

籲大衆共同爲孝下新定義

「飛機」本報特約記者  
二 我國統計的三  
三 我國統計的三  
四 我國統計的三  
五 我國統計的三  
六 我國統計的三  
七 我國統計的三  
八 我國統計的三  
九 我國統計的三  
十 我國統計的三

馬尼拉十二日航訊：菲律賓中華總商會，爲支持馬可斯總統洛洛·馬可斯紀念基金會設立學術講座計劃，而發動之籌募

[illegible]

受到嚴密保護

[illegible]

越境內到處駐有蘇聯顧問。

是折螺絲釘帽  
倒塌廿九人受傷

昨(初十)日，警方稱，是朝日來數的  
。主目的擁擠者，螺絲釘帽之九  
。螺絲釘帽之九

日電(一名通訊社)：今  
天經由金邊來電稱：越  
國聲明：越南國內人員  
處都有報載詢問人員  
，尤其是軍隊中。該  
名俘虜是於九月十三  
日，由越南第七  
師的一名下士，他說：

曾為毒玫瑰保鏢  
陳軍堡拍電影

高棉電台廣播：中  
國報章已責難越南軍  
方，因其在金邊附近  
二卅州府內，使用  
反高棉政府所發。

結方面則已  
，使用之，並  
高棉政府所發。

LUCK  
TOP  
7  
風流稱獨佔  
馳福第一家  
行正桃花運  
攀盡路邊花  
花紋粉  
榮譽發行

**新都**  
**快樂**  
**大光明**

**下期聯映**  
午夜場：  
够晒噏  
正斗嘢  
心照不宜

狄龍公龍威水獻最動情大作

百鳥爭  
春女  
大晒  
花大  
價還  
巧

近年來  
最鉅  
威震  
之  
大  
作

**TRUCK STOP**

**春鶯鳴**

風流稱獨佔  
第一桃花運  
正福桃邊花  
舉行藝路花

陳花  
聯少  
粉晒

天龍尤物 伊莉莎白  
紅色水蜜桃 端納  
雅芝達蕙 露蓮  
嘉烈高 莉莉安娜

脂粉陣眼  
花癡亂  
溫柔鄉  
百化身

滿堂一賞 龍尤物 索香都 著色洋益

狄龍國際電影企業公司  
DELON INTERNATIONAL FILM CORPORATION

榮譽發行

!影電的潮熱最日今  
!曲歌的勁最日今

熱狂情調

SUMMER NIGHT FEVER

高絲蓮花利奧  
絲姬維帶貝  
馬人班庫及

密意注意  
地映注密  
點期意切  
司公片唱港香

帶聲原影電  
會到處到日今

演出街

THEATRE

SOUTHERN FILMS LTD.

文華 | 明珠 | 海運 | 百樂

牙齒 動作 似快 食人 如木 攻擊 像蜂 草

今日仍映五場火場速定座

12月27日  
星期六  
下午二時  
下午四時  
下午六時  
下午八時  
下午十時

PRANHA 驚險的類  
而巨蟒每地空而來就食人  
衆體傷過一被食這種魚如何  
就是捕獲便令人  
一片 驚心

食人殘忍

PIRANHA

文杜福比 | 索文特希

勒熱拉巴巴 | 地卡麥雲基

頓哥斯魯布 | 勒米迪

地丹祖

[illegible]







本港新聞

# 北角英皇道書局街一段 巴士電車專線 決定長期實施

路政處進行實地調查統計所得資料顯示  
早晚繁忙時間車行間暢通

【本報訊】北角英皇道書局街一段，在過去數月來，由於巴士及電車往來頻繁，加上該段道路狹窄，交通極為繁忙。路政處為改善該段交通，決定長期實施巴士及電車專線。該專線將於明年一月開始實施，屆時該段道路將只容許巴士及電車行駛，其他車輛則須改道行駛。路政處表示，該專線的實施，將可顯著改善該段交通，並可縮短巴士及電車的運行時間。該專線的實施，將可顯著改善該段交通，並可縮短巴士及電車的運行時間。

## 海峽危險品定義 應詳加檢討

【本報訊】海峽殖民地政府，最近正考慮對危險品的定義進行檢討。據悉，政府正考慮將一些原本不屬於危險品的物質，列入危險品範疇。政府表示，這項檢討是為了加強對危險品的管理，並確保公眾的安全。政府將與有關部門進行諮詢，並聽取公眾的意見。政府表示，這項檢討是為了加強對危險品的管理，並確保公眾的安全。政府將與有關部門進行諮詢，並聽取公眾的意見。

### 小評

#### 木屋居民非法偷水

水務局最近大舉打擊非法偷水，在木屋區發現多處非法取水點。據悉，這些非法取水點是由木屋居民私自開鑿的，目的是為了節省水費。水務局表示，這種行為是非法的，並會對水務設施造成損害。水務局呼籲居民停止這種行為，並遵守相關法規。水務局表示，這種行為是非法的，並會對水務設施造成損害。水務局呼籲居民停止這種行為，並遵守相關法規。

### 公務員租金 年耗五百萬

【本報訊】一九八七年至八八年，公務員在租金方面的開支，估計達五百萬元。這項開支是由於公務員在辦公時間內，需要租用私人車輛或辦公室。政府表示，這項開支是必要的，並是為了確保公務員的工作效率。政府將繼續監控這項開支，並確保其合理。政府表示，這項開支是必要的，並是為了確保公務員的工作效率。政府將繼續監控這項開支，並確保其合理。

### 半山區干道下月 將可恢復雙程行車

【本報訊】位於半山區的干道，由於道路狹窄，目前只能單程行駛。路政處表示，該段道路將於下月進行擴闊工程，屆時將可恢復雙程行車。路政處表示，這項工程是為了改善該段交通，並可縮短車輛的運行時間。路政處將與有關部門進行諮詢，並聽取公眾的意見。路政處表示，這項工程是為了改善該段交通，並可縮短車輛的運行時間。路政處將與有關部門進行諮詢，並聽取公眾的意見。

## 佛跳牆

諸佳名著  
界世譽馳  
身全補滋  
時合補進  
富豐養營

### 金冠酒樓

創首「佛跳牆」  
原果正宗  
「佛跳牆」乃福建著名佳餚，現本酒樓特聘名廚，選用多種名貴食材，精心烹調而成。此菜味道鮮美，營養豐富，是宴會及家庭聚餐的首選。金冠酒樓表示，將繼續為顧客提供高品質的餐飲服務。金冠酒樓表示，將繼續為顧客提供高品質的餐飲服務。

# 新力牌「必定美」錄像機

新力公司積聚二十年生產錄像機先進經驗，隆重推出香港線路家庭錄像機。Betamax「必定美」在美國及日本早已公認為傳真度高，性能可靠，操作簡易之錄像機，銷量為各種牌子同類產品之冠。新力技術精研，製作嚴謹，乃優良產品之最佳保證。

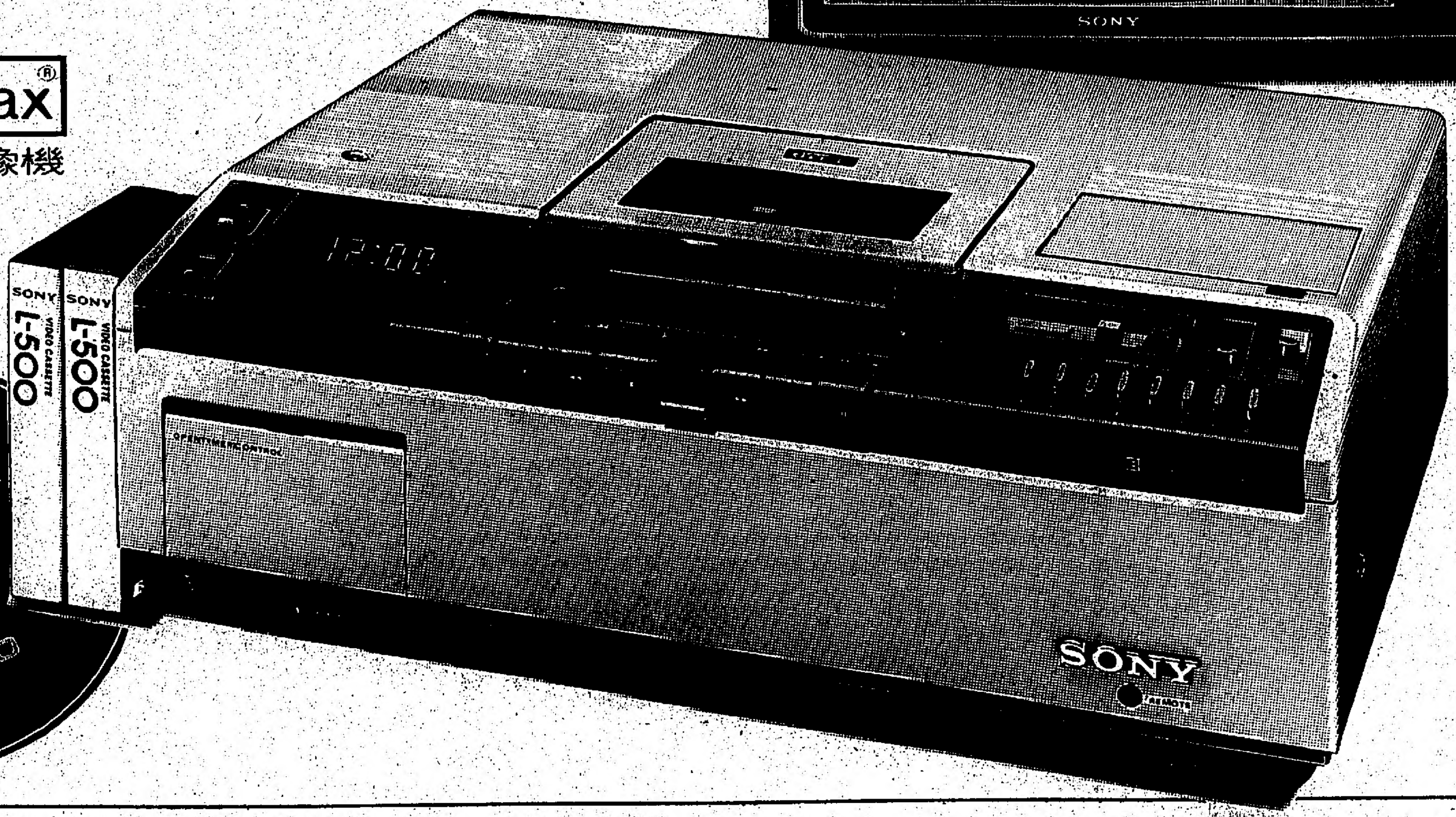
- Betamax「必定美」具備獨有優點：
1. 錄像帶體積小，比其他制式小25%。
  2. 新力是世界唯一製造錄像機及生產錄像帶的廠家，所以貨源充足，不虞缺貨。
  3. 七十二小時自動錄影時間。
  4. 永不「食」帶。
  5. 操作容易，且設有保護電路系統，避免因按錯掣而損壞機件。
  6. 獨有遙控畫面暫停掣。



「必定美」錄像機

請即向港九各大電器行訂購

小數怕長計  
錄像帶質高價廉  
比其他制式  
起碼便宜  
15%



總代理：福原電業有限公司  
干諾道中122-124號  
海濱商業大廈19樓 電話：5-451123

總經理：中原電器行有限公司  
香港店：中環德輔道中105號 電話：5-445188  
海濱店：海濱大廈上層238號 電話：3-678045  
▲▲旺角店：旺角彌敦道574號 電話：3-300311  
▲（假日照常）▲（營業時間晚上十時）  
維修服務：香港5-630647 九龍3-626506

# 新力牌 SONY



# 本港新聞

## 和平紀念日

上：和平紀念日，立法局議員在維多利亞公園舉行紀念活動。中：市民在維多利亞公園舉行紀念活動。下：市民在維多利亞公園舉行紀念活動。



## 紀念兩次世界大戰和平 舉行儀式悼念罹難軍民

### 港督率同文武官員兩局議員獻花致意

【本報訊】昨日（十一）是第二次世界大戰結束五十周年紀念日，也是第一次世界大戰結束六十周年紀念日。香港各界在維多利亞公園舉行紀念活動，悼念在兩次世界大戰中喪生的軍民。港督率同文武官員、兩局議員及各界代表，在維多利亞公園舉行紀念儀式，並獻花致意。

（特訊）香港各界昨日（十一）在維多利亞公園舉行紀念活動，悼念在兩次世界大戰中喪生的軍民。港督率同文武官員、兩局議員及各界代表，在維多利亞公園舉行紀念儀式，並獻花致意。



港督率同文武官員兩局議員獻花致意



## 鄭重通告

GUCCI 及其名下商標，均受世界性商標法例保障之列。因此，務請各界人士注意。

本公司商標，只在下列總行及分行發售，絕無委託代理。任何未經認可擅自利用 GUCCI 名義作非法用途及買賣者，一概均屬違法。

為保障顧客本身利益起見，敬希各界人士予以合作，遇有上述任何違法事件，請儘速通知，以便 GUCCI 能及早採取適當法律行動，免招損失。

Dr. Aldo Gucci

GUCCI HONG KONG  
總店：九龍半島酒店  
分店：香港歷山大廈

## 通告

啟者新嘉坡市洗衣廠有限公司（後稱「甲方」）與新嘉坡市洗衣廠有限公司（後稱「乙方」）雙方已於一九七八年十月廿日在本港新嘉坡市洗衣廠有限公司（後稱「丙方」）內之道路訂立協議書，其內容如下：

（一）甲方將於新嘉坡市洗衣廠有限公司（後稱「丁方」）之 D.D. 120 LOT NOS. 1809, 1810, 1811 及 1814A 設立洗衣廠。

（二）甲方得使用由該廠內之道路通往上述地段之屬於該廠之唯一道路。

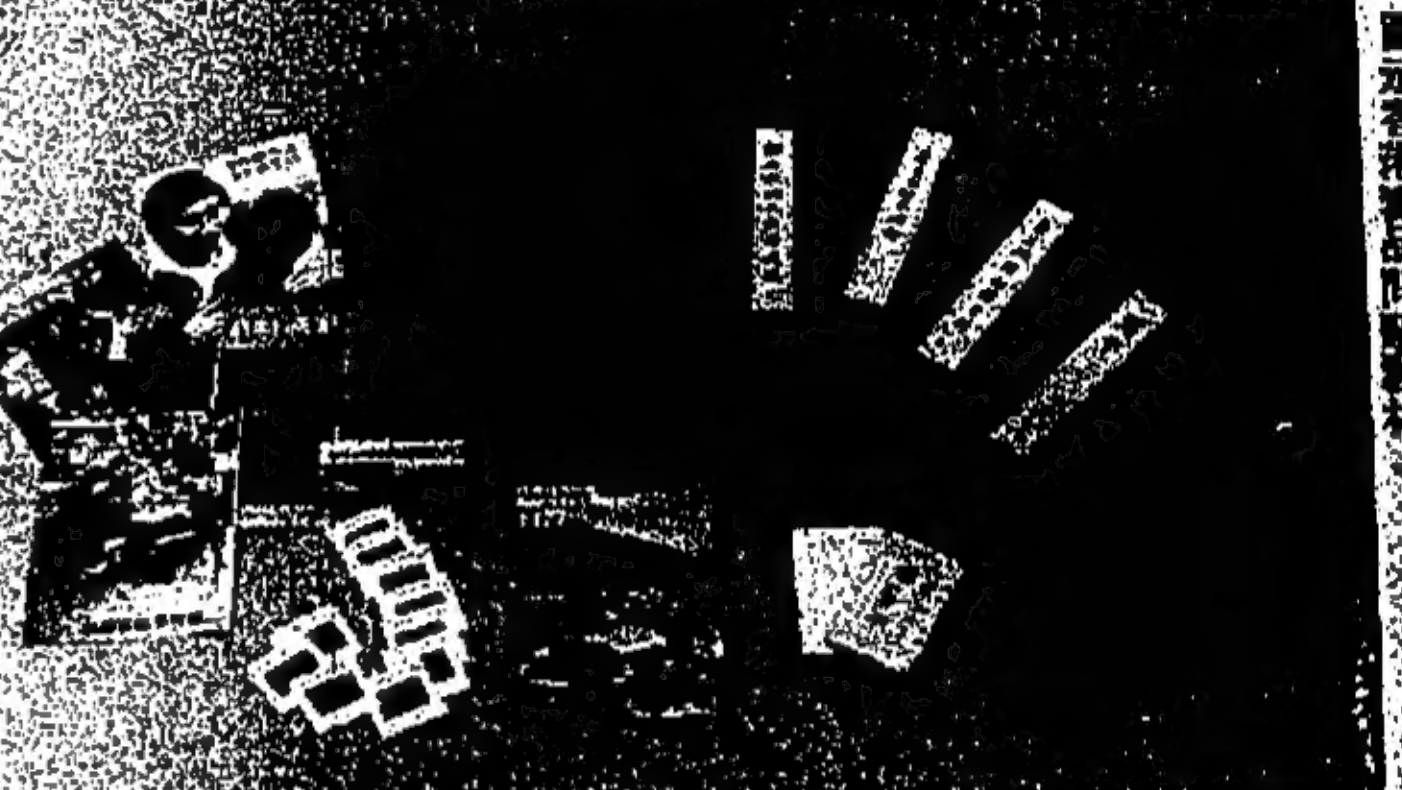
（三）乙方將於該廠內之道路設立洗衣廠，其範圍如下：

新嘉坡市洗衣廠有限公司  
總行：新嘉坡市洗衣廠有限公司  
一九七八年十一月十三日

## NCR 舉辦研討會

### 介紹運用電腦技術 配合鐘錶製造生產

【本報訊】NCR（香港）有限公司將於本月十七日（星期日）下午二時至四時，在該公司會議室舉行研討會，介紹運用電腦技術配合鐘錶製造生產。



## 毒品問題製成教材 將發給各中學講授

【本報訊】香港中學教育委員會，為加強對中學生的毒品教育，特製成一套毒品問題教材，將於下月發給各中學講授。該套教材內容豐富，包括毒品的種類、危害、預防及戒除方法等，旨在提高中學生的防毒意識，減少毒品對青少年的危害。

## 退股聲明書

啟者：本人（李國強）於一九七八年十一月三日，因故退出（香港）有限公司，所有該公司之債務及債權，均與本人無關。特此聲明。

## 謝

先夫朱細府君於一九七八年十一月十一日（星期日）下午八時十分，在香港殯儀館出殯。承蒙親友蒞臨弔唁，惠賜厚禮，高誼隆情，存均感。謹此鳴謝。

先夫朱細府君於一九七八年十一月十一日（星期日）下午八時十分，在香港殯儀館出殯。承蒙親友蒞臨弔唁，惠賜厚禮，高誼隆情，存均感。謹此鳴謝。

## 泣告

先夫朱細府君於一九七八年十一月十一日（星期日）下午八時十分，在香港殯儀館出殯。承蒙親友蒞臨弔唁，惠賜厚禮，高誼隆情，存均感。謹此鳴謝。

先夫朱細府君於一九七八年十一月十一日（星期日）下午八時十分，在香港殯儀館出殯。承蒙親友蒞臨弔唁，惠賜厚禮，高誼隆情，存均感。謹此鳴謝。

先夫朱細府君於一九七八年十一月十一日（星期日）下午八時十分，在香港殯儀館出殯。承蒙親友蒞臨弔唁，惠賜厚禮，高誼隆情，存均感。謹此鳴謝。

## 香港新會建議修訂房屋法例 准房屋委員會建工廈 售賣單位作小廠家

【本報訊】香港新會建議修訂房屋法例，准房屋委員會建工廈售賣單位作小廠家。此舉可緩和工業用地價格偏高，並可為工業界提供廉價的生產空間，促進工業發展。

## 承賣主命

啟者：本人（李國強）於一九七八年十一月三日，因故退出（香港）有限公司，所有該公司之債務及債權，均與本人無關。特此聲明。

## 中山同鄉會旅行通告

啟者：中山同鄉會將於本月（十一月）廿六日（星期日）舉行旅行，前往（香港）旅遊。歡迎會員參加。

## 承賣主命

啟者：本人（李國強）於一九七八年十一月三日，因故退出（香港）有限公司，所有該公司之債務及債權，均與本人無關。特此聲明。

## 泣告

先夫朱細府君於一九七八年十一月十一日（星期日）下午八時十分，在香港殯儀館出殯。承蒙親友蒞臨弔唁，惠賜厚禮，高誼隆情，存均感。謹此鳴謝。

先夫朱細府君於一九七八年十一月十一日（星期日）下午八時十分，在香港殯儀館出殯。承蒙親友蒞臨弔唁，惠賜厚禮，高誼隆情，存均感。謹此鳴謝。

先夫朱細府君於一九七八年十一月十一日（星期日）下午八時十分，在香港殯儀館出殯。承蒙親友蒞臨弔唁，惠賜厚禮，高誼隆情，存均感。謹此鳴謝。

## 通告

啟者：本公司（香港）有限公司，因故退出（香港）有限公司，所有該公司之債務及債權，均與本公司無關。特此聲明。

## 泣告

先夫毛公俊南府君於一九七八年十一月十一日（星期日）下午八時十分，在香港殯儀館出殯。承蒙親友蒞臨弔唁，惠賜厚禮，高誼隆情，存均感。謹此鳴謝。

## 泣告

先夫毛公俊南府君於一九七八年十一月十一日（星期日）下午八時十分，在香港殯儀館出殯。承蒙親友蒞臨弔唁，惠賜厚禮，高誼隆情，存均感。謹此鳴謝。

## 泣告

先夫毛公俊南府君於一九七八年十一月十一日（星期日）下午八時十分，在香港殯儀館出殯。承蒙親友蒞臨弔唁，惠賜厚禮，高誼隆情，存均感。謹此鳴謝。

## 泣告

先夫毛公俊南府君於一九七八年十一月十一日（星期日）下午八時十分，在香港殯儀館出殯。承蒙親友蒞臨弔唁，惠賜厚禮，高誼隆情，存均感。謹此鳴謝。

先夫毛公俊南府君於一九七八年十一月十一日（星期日）下午八時十分，在香港殯儀館出殯。承蒙親友蒞臨弔唁，惠賜厚禮，高誼隆情，存均感。謹此鳴謝。

先夫毛公俊南府君於一九七八年十一月十一日（星期日）下午八時十分，在香港殯儀館出殯。承蒙親友蒞臨弔唁，惠賜厚禮，高誼隆情，存均感。謹此鳴謝。



# 本港新聞

## 市局今後五年斥資三千五百萬 建多間室內運動場 分佈新街市大廈內

【本報訊】市局在過去五年內，在港島各區興建多間室內運動場，分佈於新街市大廈內，以方便市民運動。市局表示，這項計劃是根據一九七九年至一九八四年間的預算，共斥資三千五百萬元，在港島各區興建多間室內運動場。市局表示，這項計劃是根據一九七九年至一九八四年間的預算，共斥資三千五百萬元，在港島各區興建多間室內運動場。市局表示，這項計劃是根據一九七九年至一九八四年間的預算，共斥資三千五百萬元，在港島各區興建多間室內運動場。

## 九龍城輔警結業

【本報訊】九龍城輔警訓練課程，已於昨日圓滿結束。九龍城輔警訓練課程，已於昨日圓滿結束。九龍城輔警訓練課程，已於昨日圓滿結束。九龍城輔警訓練課程，已於昨日圓滿結束。九龍城輔警訓練課程，已於昨日圓滿結束。



## 調查市民對古典音樂認識與愛好 已派發七萬份問卷

【本報訊】香港音樂學院為調查市民對古典音樂的認識與愛好，已派發七萬份問卷。香港音樂學院為調查市民對古典音樂的認識與愛好，已派發七萬份問卷。香港音樂學院為調查市民對古典音樂的認識與愛好，已派發七萬份問卷。

### 明年聖誕節精彩節目 瑞典加爾堡舞團 將演出聖誕節芭蕾舞

瑞典加爾堡舞團，將於明年聖誕節期間，在港演出多場精彩的芭蕾舞。該舞團由多位優秀的舞者組成，將為觀眾帶來一場視覺與聽覺的盛宴。

### 工業大廈 招商承辦清潔服務

本公司有座落葵涌大連道152-190號金龍工業中心招商承辦清潔服務。有意承辦者，請向本公司洽談。

### 花園洋房吉屋

本行現有數間花園洋房吉屋，環境優美，交通便利。有意者請向本行洽談。

### 香港崇德社 慈善獎券中獎號碼

名次	號碼	名次	號碼
1	0867	1	0482
2	0944	2	0232
3	0931	3	0345
4	0405	4	0902
5	0534	5	0948
6	0636	6	0557
7	0777	7	0331
8	0295	8	0366
9	0377	9	0730
10	0685	10	0876
11	0377	11	0714
12	0685	12	0993
13	0334	13	0622
14	0967	14	0252
15	0106	15	0412
16	0134	16	0531
17	0895	17	0931
18	0590	18	0207
19	0583	19	0495
20	0471	20	0539
21	0802	21	0312
22	0480	22	0812
23	0309	23	0566
24	0098	24	0769
25	0610	25	0090

### 拍賣汽車船隻

本行現有數輛汽車及船隻，將於近日內公開拍賣。有意者請向本行洽談。

### 徵求美國365配額

某大美國入口商，徵求一九七八年美國365配額。有意者請向該商洽談。

### 徵聘男性外勤記者

本報現徵聘男性外勤記者若干名，凡具英文文筆，對新聞工作有興趣者，請向本報洽談。

### 拍賣大帮兔毛

本行現有大批兔毛，將於近日內公開拍賣。有意者請向本行洽談。

### 香港最高法院 雜案

有關會德豐紡織有限公司及香港法例第三十二條公司條例事項。本法院將於近日內開庭審理。

### 一九七八年公積金案第五十二宗 拍賣佳藝電視有限公司之全新美力 士手錶及一九七八年破產案第六宗 NEW LIDO (LEE KEE) JEWELLERY & GOLDSMITH CO. 之鑽石玉器珠寶手飾 耳環心口針介指項鍊鑽石金飾銀器 及其他名貴首飾廣告

### 紅磡工業地下及二樓出售

本行現有紅磡工業地下及二樓，環境優美，交通便利。有意者請向本行洽談。

### 澳門大賽車期間 暫停代訂船票及 葡京酒店新麗華酒店房務事

### 佈告

為收回新界元朗土地，政府現正進行土地收買工作。凡持有該土地之人士，請向政府申報。

### 運輸署 佈告

為改善交通，運輸署現正進行道路工程。凡受影響之人士，請留意相關公告。

### 飲食承辦商 注意

凡承辦政府宴會之飲食承辦商，請注意相關規定及程序。

### 貴公司是否想宣揚 新產品？尋找新市場？ 請參加一九七九年 香港新產品比賽 我們樂意協助你們達到目的 有關詳情，請向香港中華廠商聯合會查詢 電話：五一四五六一六六



# 國泰關新航線 往名古屋 每星期 三班直航

國泰關新航線往日本的名古屋，現在每星期有三班直航：逢星期一、三、五下午2:20啟程，6:35抵達。另外每日有三班機往東京，每日兩班往大阪，每星期六班往福岡。

國泰的空中小姐，秉承亞洲傳統的美德，為您殷勤服務，令您倍感親切。

國泰胸懷千萬里 心事細如絲

亞洲經驗最豐富的航空公司  
**國泰航空公司**  
太古集團

## 港新聞

### 梁文光講本港物業交易近況 加息影響樓花淡市 房產價仍平穩看好

【本報訊】梁文光在日前訪問中，分析本港物業市場近況，指出加息對樓花市場影響甚大，但房產價仍平穩看好。梁氏指出，本港物業市場近來受到加息影響，樓花市場表現疲弱，但房產價仍平穩看好。梁氏指出，本港物業市場近來受到加息影響，樓花市場表現疲弱，但房產價仍平穩看好。梁氏指出，本港物業市場近來受到加息影響，樓花市場表現疲弱，但房產價仍平穩看好。

### 圓玄學院董事會同人賀 趙樹勳晉紳趙公輔榮膺

【本報訊】圓玄學院董事會同人，日前致函恭賀趙樹勳晉紳趙公輔榮膺。趙氏為本港著名人士，此次晉紳，實為本港之榮光。圓玄學院董事會同人，對趙氏之成就表示欽佩，並祝其未來事業蒸蒸日上。



大發牌贊助百萬助  
送出車王配子冠軍  
【本報訊】大發牌日前宣佈，將贊助百萬助送出車王配子冠軍。此舉旨在鼓勵車王配子，並為社會公益事業作出貢獻。大發牌表示，將繼續支持各項社會活動，為社會發展貢獻力量。

沙田街坊福利會  
舉辦小型足球賽  
【本報訊】沙田街坊福利會日前宣佈，將舉辦小型足球賽。此項比賽旨在促進街坊之間的交流與合作，並提高居民的體育水平。福利會表示，將為參賽隊伍提供必要的支持與保障。

東九龍與日舞鶴  
兩獅會結姊妹會  
【本報訊】東九龍與日舞鶴兩獅會日前宣佈，將結為姊妹會。此舉旨在加強兩地獅會之間的聯繫與合作，並共同推廣獅舞文化。兩獅會表示，將定期舉行交流活動，促進彼此的了解與友誼。

兩飛龍船在澳港  
改由別船載運客來港  
【本報訊】兩飛龍船日前在澳港舉行活動，改由別船載運客來港。此舉旨在提高活動的安全性，並為遊客提供更好的服務。飛龍船表示，將繼續致力於推廣傳統文化，並為遊客提供精彩的表演。

闡揚仁孝忠信禮義廉恥  
足以轉移社會不良風氣  
【本報訊】某會日前舉行活動，闡揚仁孝忠信禮義廉恥，足以轉移社會不良風氣。該會表示，將繼續致力於社會公益事業，為社會發展貢獻力量。活動吸引了眾多市民參加，場面熱烈。

曾氏宗親會祝曾子誼宏揚孝道  
該會月前組團訪非島曾丘宗親  
【本報訊】曾氏宗親會日前宣佈，將祝曾子誼宏揚孝道。該會月前組團訪非島曾丘宗親，旨在加強宗親之間的聯繫與合作。曾氏宗親會表示，將繼續致力於弘揚孝道，並為社會發展貢獻力量。

飛龍船在澳港  
改由別船載運客來港  
【本報訊】飛龍船日前在澳港舉行活動，改由別船載運客來港。此舉旨在提高活動的安全性，並為遊客提供更好的服務。飛龍船表示，將繼續致力於推廣傳統文化，並為遊客提供精彩的表演。

飛龍船在澳港  
改由別船載運客來港  
【本報訊】飛龍船日前在澳港舉行活動，改由別船載運客來港。此舉旨在提高活動的安全性，並為遊客提供更好的服務。飛龍船表示，將繼續致力於推廣傳統文化，並為遊客提供精彩的表演。

## 商業專欄廣告

集中宣傳 實效大  
每段：兩寸闊兩格（即五寸位）每天收費六十元，三天起碼，最大限額（五寸位）  
如色每寸另加三元，長期照計，不折扣，上期收費，每日下午六時前收帳。

**福露**  
止嘔水  
止瀉水  
止痢水  
止吐水  
止瀉水  
止痢水  
止吐水  
止瀉水  
止痢水  
止吐水

**高雅裝飾工程行**  
承接：  
★室內裝修設計工程  
★牆面、窗字樓工廠木木設計  
★天面、平台、加建花園住宅  
寫字樓青山道485號6樓  
電話：K-738202  
K-309331-2221

**招樂鋼鐵廠**  
承接建築鋼鐵包工包料  
保證照工務局則樣標準  
(歡迎介紹判頭)  
電話：H-355392  
H-355391

**陽光無線電行**  
快熱牌 快亮牌  
三線打喇喇喇  
四線打喇喇喇  
五線打喇喇喇  
六線打喇喇喇  
七線打喇喇喇  
八線打喇喇喇  
九線打喇喇喇  
十線打喇喇喇

**電子刺繡 徽章 商標**  
圖案各類精品  
電腦控制、精密準確  
(歡迎參觀索辦)  
飛飛機刺繡廠  
飛飛機刺繡社  
九龍旺角道萊佛士一七八號  
電話：3-947514

**AMANO 安勉勞打咭機**  
型自動月底字調整  
總代理：廣通有限公司  
電話：5-454241 5-459708

## 華僑日報讀者 聖誕春節遊覽團

高級享受·一流服務·業績輝煌·有口皆碑

**台灣**  
★住宿山莊新館 ★兩次國內航機  
★三晚夜總會宴 ★通遊環島名勝  
9天超級豪華團 \$1,880  
7天豪華環島團 \$1,580  
芝蔴城—阿里山 23/12 25/12 26/1 27/1

**泰國**  
通遊：曼谷、芭堤雅、珊瑚島、  
古城、龜島、蛇園、玫瑰花園  
5天曼谷芭堤雅 \$1,580  
23/12 24/12 27/1 28/1  
6天曼谷芭堤雅(逢星期六) 芭堤雅—古城

**星馬泰**  
通遊：檳城、吉隆坡、雪蘭莪、  
星加坡、聖淘沙、曼谷、芭堤雅  
7天馬星泰 \$2,650  
11天馬星泰 \$3,250  
雲頂高原—聖淘沙 23/12 24/12 27/1 28/1

**日韓**  
住宿：一流酒店、超值豪華享受  
11天韓國渡假團 \$1,690  
5天日本九州 \$2,490  
7天日本九州 \$3,150  
23/12 24/12 26/1 27/1 28/1 華克山莊—龍仁

**菲律賓**  
通遊：馬尼拉、千島湖、百勝灘、  
火山湖、碧瑤、蘇比灣、海上賭場  
6天超級豪華團 \$1,390  
23/12 24/12 26/1 27/1 28/1  
碧瑤—百勝灘 7天特選豪華團 \$1,350(每週出發)

七海旅遊有限公司  
香港德輔道中德輔大廈1702室 電話：5-44137 週一至週五



本港新聞

兩代間隔閡·受壞人誘惑

少女失蹤續增

半年達一四四八名灣仔區佔一四六名  
十六歲少女佔多數廿歲者亦不在少數  
當局將修例成年少女由十六升至十八

【本報訊】本港失蹤少女問題，已引起社會的關注。據警方統計，在過去半年內，每月平均失蹤少女約有二百名，其中以十六至十八歲的少女為最多。據統計，在過去半年內，失蹤少女共有一千四百四十八名，其中以十六至十八歲的少女佔一四六名，十六歲少女佔一四六名，十七歲少女佔一四六名，十八歲少女佔一四六名。當局將修例成年少女由十六升至十八。

沙田空屋輪姦疑案

三被告控三罪今起審訊

【本報訊】沙田空屋輪姦疑案，三被告今起在沙田裁判署審訊。被告包括一名廿二歲男子及兩名廿三歲女子。警方表示，這宗案件涉及多名少女，案情嚴重。三被告被控以多項罪名，包括非法禁錮、誘拐及姦姦等。審訊預計將持續數日。

電單車翻側駕車者斷脚

沙田車公廟運坭車墮坑

【本報訊】沙田車公廟附近，昨發生一宗電單車翻側意外，一名司機受傷。意外發生在下午一時許，一輛由沙田開往市區的電單車，在行駛途中突然翻側，司機被壓在車底。幸無人傷亡。警方接報後趕到現場，將受傷司機送院治療，並封鎖現場進行調查。

加強半山住宅區治安

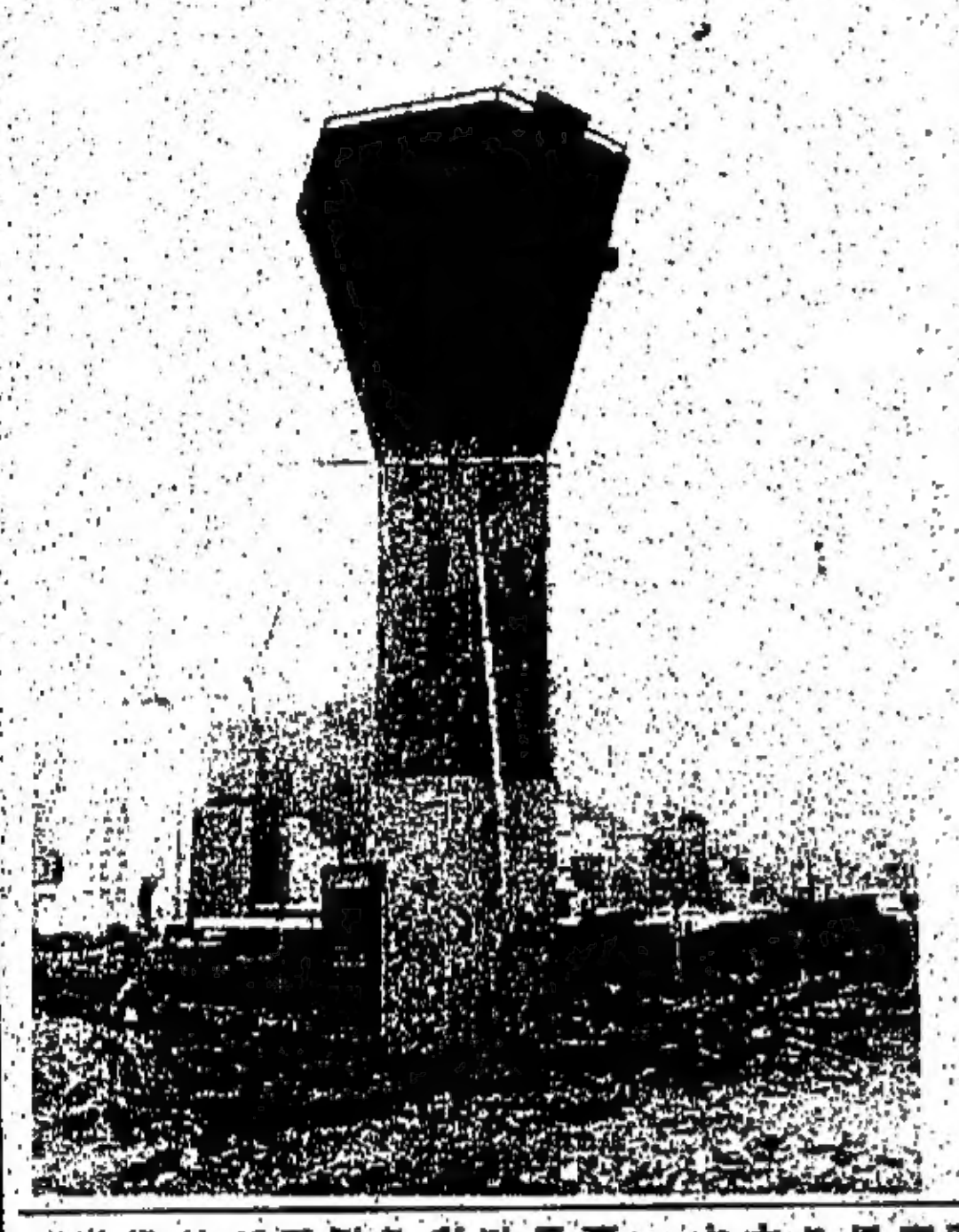
麥當奴道報案中心

【本報訊】麥當奴道報案中心，昨舉行開幕典禮。該中心位於半山區，旨在加強該地區的治安，為居民提供更快捷的服務。中心內設有報案亭、警務處及多個服務單位。開幕典禮由區議員主持，多位嘉賓出席。

廿五舉行開幕典禮

廿五舉行開幕典禮

【本報訊】廿五舉行開幕典禮，多位嘉賓出席。典禮在莊嚴的氣氛中進行，嘉賓們對新中心的落成表示祝賀。中心將為居民提供多種服務，包括報案、諮詢及社區活動等。



【本報訊】沙龍路，市區新地產公司，昨日舉行開幕典禮。該公司位於沙龍路，旨在為市民提供更完善的房地產服務。開幕典禮吸引了眾多市民參加，現場氣氛熱烈。

【本報訊】沙龍路，市區新地產公司，昨日舉行開幕典禮。該公司位於沙龍路，旨在為市民提供更完善的房地產服務。開幕典禮吸引了眾多市民參加，現場氣氛熱烈。

【本報訊】沙龍路，市區新地產公司，昨日舉行開幕典禮。該公司位於沙龍路，旨在為市民提供更完善的房地產服務。開幕典禮吸引了眾多市民參加，現場氣氛熱烈。

【本報訊】沙龍路，市區新地產公司，昨日舉行開幕典禮。該公司位於沙龍路，旨在為市民提供更完善的房地產服務。開幕典禮吸引了眾多市民參加，現場氣氛熱烈。

【本報訊】沙龍路，市區新地產公司，昨日舉行開幕典禮。該公司位於沙龍路，旨在為市民提供更完善的房地產服務。開幕典禮吸引了眾多市民參加，現場氣氛熱烈。

【本報訊】沙龍路，市區新地產公司，昨日舉行開幕典禮。該公司位於沙龍路，旨在為市民提供更完善的房地產服務。開幕典禮吸引了眾多市民參加，現場氣氛熱烈。

【本報訊】沙龍路，市區新地產公司，昨日舉行開幕典禮。該公司位於沙龍路，旨在為市民提供更完善的房地產服務。開幕典禮吸引了眾多市民參加，現場氣氛熱烈。

【本報訊】沙龍路，市區新地產公司，昨日舉行開幕典禮。該公司位於沙龍路，旨在為市民提供更完善的房地產服務。開幕典禮吸引了眾多市民參加，現場氣氛熱烈。

【本報訊】沙龍路，市區新地產公司，昨日舉行開幕典禮。該公司位於沙龍路，旨在為市民提供更完善的房地產服務。開幕典禮吸引了眾多市民參加，現場氣氛熱烈。

九龍高麗蔘中心周年誌慶 10,000元旅遊巨獎

頭獎壹名：雙人免費遊覽韓國四天

貳獎四名：各得單人免費遊覽韓國四天

參獎壹名：1976年產地字 30支高麗蔘壹斤

安慰獎50名：各得正官裝高麗蔘壹盒

參加辦法：由即日起至本月廿五日止，凡往港、九高麗蔘中心選購高麗蔘及高麗蔘製品滿壹佰元以上者，每佰元可獲抽獎券壹張，參加幸運抽獎，多買多送。

截止日期：一九七八年十一月廿五日（星期六）。

抽獎日期：一九七八年十一月廿八日（星期二）。

公佈結果：一九七八年十二月二日（星期六）刊登於南華早報、英文虎報、星島日報及華僑日報。另中獎者將個別通知領獎。

高麗蔘中心有限公司

香港：干諾道中119號新華大廈地下 電話：5-438101

九龍：柯士甸路19號康龍大廈地下 電話：3-463817

經歷過未？

面對威武非洲雄獅 桌山山上享受美酒佳餚

目睹洋洋壯觀 飽覽大巡遊

南非渡假別一番情調 一般滋味更有貿易發展的良機

乘坐波音747SP超級豪華客機往來南非 全程機票只收HK\$6,000。

1978年超級豪華旅行團，詳情請向南非航空公司或各大旅行社查詢。

SAA 南非航空公司 與我同行 樂也融融

與英國航空公司聯航 請向各大旅行社或怡和航空公司接洽 電話：5-262245



[illegible]







本港新聞

堅尼地城中心培養坊眾互愛  
明愛推動社區活動  
促進家庭成員溝通

公教婚姻輔導會舉辦家庭計劃

【本報訊】堅尼地城中心培養坊眾互愛，明愛推動社區活動，促進家庭成員溝通。公教婚姻輔導會舉辦家庭計劃，旨在加強家庭成員之間的溝通與理解，促進家庭和諧。該會將於本月二十四日（星期日）下午二時至四時，在該會辦事處（堅尼地城中心）舉辦一場家庭計劃講座，歡迎有興趣人士參加。

深水埗區四九社團設筵  
賀許洪安榮陞高級警司

【本報訊】深水埗區四九社團，為慶祝許洪安榮陞高級警司，特於本月十九日（星期日）晚上，在該區一間酒家設筵慶祝。當晚筵開五十餘席，筵間高朋滿座，熱鬧非常。許洪安榮在致辭時，感謝各界人士的支持與鼓勵，並表示將繼續努力，為社會服務。

策政育教文中注關  
表代體團教文數  
談會局試考與今

局事董及會委詢諮開將局試考  
格資考投考會等高級高慮考再

【本報訊】教育委員會將於下月舉行會議，討論有關中學入學考試及高級中學入學考試的資格問題。委員會主席表示，將與各教育團體及學校代表進行廣泛諮詢，以確保考試制度的公平與合理。此外，委員會亦將考慮有關中學教育政策的建議，以促進中學教育的發展。

**信賴怡和保險**  
**有險無憂**

保險業務範圍廣泛，亟需專才處理——  
憑着豐富經驗、溶合專業知識、  
刻意代閣下細察，發揮保險最高效能。

怡和深明此道，累積一百五十多年經驗，  
為閣下解決一切有關保險疑難。  
信賴怡和，有險無憂！

怡和保險 JARDINE INSURANCE  
怡和有限公司 香港世界貿易中心  
經銷地區：泰國、印尼、新加坡、日本、美國、菲律賓、馬來西亞、新加坡、澳洲、紐西蘭、英國

**大減價** 31週年紀念

東芝牌 TOSHIBA BD-601型  
是一架售價低過水機的  
炭粉乾影普通紙影印機

總代理：民安東芝有限公司  
總經銷：宇宙商業機器有限公司  
香港皇后大道中36號與禧街大廈501室  
電話：5-233617, 5-240849, 5-241798, 5-224360

**港島海濱垃圾桶**  
設固定鐵架放置

為配合政府現時在港島海濱推行之「美化環境」計劃，港島海濱垃圾桶已安裝固定鐵架，以確保垃圾桶在風吹雨打下仍能穩固。此舉旨在提升海濱環境的整潔度，為市民提供一個舒適的休憩場所。

**橫頭磡安置區居民**  
重入入屋區希望

【本報訊】橫頭磡安置區居民，因該區房屋狹窄，環境衛生問題嚴重，居民希望政府能考慮將該區居民遷往其他安置區。居民代表表示，該區房屋已無法容納更多居民，且缺乏基本的生活設施，嚴重影響居民的生活質素。政府方面表示，將考慮居民的訴求，並尋求合適的安置方案。

**水機？乾機？**  
當你欲購買壹架普通紙影印機時，  
請特別留意該機是用藥水的還是用炭粉的。

**東芝牌 TOSHIBA BD-601型**  
是一架售價低過水機的  
炭粉乾影普通紙影印機

總代理：民安東芝有限公司  
總經銷：宇宙商業機器有限公司  
香港皇后大道中36號與禧街大廈501室  
電話：5-233617, 5-240849, 5-241798, 5-224360

**1979 香港年鑑**  
單書訂約預

敬啟者：茲依貴報優待辦法預訂精裝一九七九年香港年鑑一冊（每冊定價港幣拾伍元），實為閣下解決一切有關保險疑難。信賴怡和，有險無憂！

地址：一九七八年 月 日  
訂書人：蓋章

**1979 香港年鑑**  
表查調業各 香港年鑑

（覽免出登字號六用全項③至①內表）

①名稱	②地址	③電話	④備註

本報用大號字體印出，以便各界人士閱覽。如有任何查詢，請致電本報查詢。

**1979 香港年鑑**  
華僑日報編印

已在編纂中，將表填妥寄回以利排印

香港年鑑補查港九各業啟事

敬啟者：本報編印一九七九年香港年鑑，現已進入最後階段。為確保年鑑內容的準確性，特向各界人士發出補查啟事，請各界人士提供有關資料，以便本報及時更新。

**救世軍**  
主 辦  
實得相機/南華早報/華僑日報  
聯合贊助

**救世軍服務介紹攝影比賽**

參加資格：不限地區，歡迎全港愛好攝影之男女青少年及學生參加，費用全免。

入選獎品：  
黑白及彩色兩組各設冠、亞、季軍及優異獎各五名。  
冠軍獎品：實得K1000型F2相機一部  
亞軍獎品：金石電子表一尊  
季軍獎品：金石表一尊  
優異獎品：金石電算機一部

索章地點：  
（一）救世軍總部——九龍彌敦道五四七號  
（二）南華早報家庭書店——香港天星碼頭  
（三）華僑日報總社——香港荷李活道壹壹〇號  
中區辦事處——德輔道中香港華人銀行地下  
北角辦事處——北角渣打街二七號地下  
旺角辦事處——九龍上海街四九七號地下  
（四）實得攝影學會——九龍尖沙咀彌敦道十二至十四號德輔大廈三樓

收件日期：即日起至一九七八年十一月三十日止













美總領事代表盧木蘭指出 各方支持嶺南學院 預期今後發展更大

### 美總領事代表盧木蘭指出 各方支持嶺南學院 預期今後發展更大

#### 主席陳德泰感謝美政府支持 教職員住宅已動工明秋可落成

美國駐香港總領事代表盧木蘭女士，於昨日下午在嶺南學院禮堂，主持一項由該院主辦的「嶺南學院發展計劃」座談會。出席者包括嶺南學院主席陳德泰、院長李國章、各系系主任及教職員代表等。盧氏在會中，首先向陳主席致意，並對嶺南學院在過去數十年來，為社會培養人才，作出貢獻，表示欽佩。她指出，嶺南學院在過去數十年來，一直致力於提供高質量的教育，並不斷擴充校舍，以應付日益增長的學生人數。她預期，嶺南學院在未來，將會繼續發展，為社會培養更多的人才。陳主席在會中，向盧氏致意，並感謝美政府對嶺南學院的支持。他指出，嶺南學院在過去數十年來，一直致力於提供高質量的教育，並不斷擴充校舍，以應付日益增長的學生人數。他預期，嶺南學院在未來，將會繼續發展，為社會培養更多的人才。會中，盧氏還介紹了嶺南學院的發展計劃，包括擴充校舍、增加教學設備、加強與國際大學的合作等。她指出，嶺南學院在未來，將會繼續發展，為社會培養更多的人才。會中，盧氏還介紹了嶺南學院的發展計劃，包括擴充校舍、增加教學設備、加強與國際大學的合作等。她指出，嶺南學院在未來，將會繼續發展，為社會培養更多的人才。

### 恢復供養父母免稅 年齡限制理宜放寬

#### 教師會與僑團會商法例限制多 個人免稅額應提高至一萬五千元

香港教師會與僑團會，昨日下午在僑團會館舉行會商，討論有關恢復供養父母免稅的法例限制。會中，教師會代表指出，現時的法例限制，對於供養父母的人士來說，實在太嚴格了。他們建議，政府應該放寬年齡限制，並提高個人免稅額。僑團會代表則表示，他們支持教師會的建議，並認為政府應該考慮到供養父母的人士的實際情況，放寬法例限制。會中，教師會代表還指出，現時的法例限制，對於供養父母的人士來說，實在太嚴格了。他們建議，政府應該放寬年齡限制，並提高個人免稅額。僑團會代表則表示，他們支持教師會的建議，並認為政府應該考慮到供養父母的人士的實際情況，放寬法例限制。

### 晚間商科課程 工業學院開辦

工業學院昨日下午，在該院禮堂舉行開辦晚間商科課程的儀式。出席者包括工業學院院長李國章、各系系主任及教職員代表等。李院長在會中，向出席者致意，並介紹了晚間商科課程的內容。他指出，晚間商科課程是為那些在日間工作的人士而設的，課程內容包括會計、管理、市場營銷等。他預期，晚間商科課程將會受到廣大人士的歡迎。會中，李院長還介紹了工業學院的發展計劃，包括擴充校舍、增加教學設備、加強與國際大學的合作等。他指出，工業學院在未來，將會繼續發展，為社會培養更多的人才。

### 國際事務學院招生

國際事務學院昨日下午，在該院禮堂舉行招生儀式。出席者包括國際事務學院院長李國章、各系系主任及教職員代表等。李院長在會中，向出席者致意，並介紹了國際事務學院的內容。他指出，國際事務學院是為那些對國際事務有興趣的人士而設的，課程內容包括國際法、國際政治、國際經濟等。他預期，國際事務學院將會受到廣大人士的歡迎。會中，李院長還介紹了國際事務學院的發展計劃，包括擴充校舍、增加教學設備、加強與國際大學的合作等。他指出，國際事務學院在未來，將會繼續發展，為社會培養更多的人才。

### 點心集

一九七五年九月，日本新聞雜誌「點心集」出版。該雜誌內容豐富，包括小說、散文、詩歌等。它是由日本新聞雜誌社出版的，旨在為讀者提供高質量的文學作品。該雜誌在出版後，受到了廣大讀者的歡迎，並獲得了多項文學獎項。

### 多倫多伊士頓書院 七九年升大預科班招生

凡有志於一九七九年秋季升入加拿大大學之港澳青年，請即向九龍星光行1521室本校駐港辦事處電話3-689291報考本校一九七九年春季至夏季共七個月之升大預科班(即GRADE 13)會考五科(英文在內)及格或GCE 'O' LEVEL 四科(英文在內)及格者優先錄取歡迎同等學歷者報考。

### 錯誤的答案 談教學語言問題的解決

余美棠

在教學語言問題上，教師和學生之間往往會產生一些誤解。這些誤解往往是由於教學語言的選擇不當造成的。教師應該根據學生的實際情況，選擇合適的教學語言。如果學生的英語水平較低，教師應該多用母語進行教學。如果學生的英語水平較高，教師應該多用英語進行教學。教師還應該注意教學語言的清晰度和準確性，避免產生歧義。只有這樣，才能提高教學質量，幫助學生更好地學習。

### 文字推理 (十)

文字推理練習一——關係類比及文句組成

下列每題是一個句子，試選出最適當的答案以完成該句；並在它的下面畫一橫線。

1. 像雞非雞，像鴨非鴨。A. 像鳥非鳥 B. 像獸非獸 C. 像魚非魚 D. 像蟲非蟲
2. 老鼠非鼠，牛非牛。A. 馬非馬 B. 羊非羊 C. 豬非豬 D. 狗非狗
3. 其貌不揚，其心不仁。A. 貌不揚，心不仁 B. 貌不揚，心不惡 C. 貌不揚，心不善 D. 貌不揚，心不壞
4. 老鷹非鷹，小雞非雞。A. 鷹非鷹，雞非雞 B. 鷹非鷹，雞非鳥 C. 鷹非鷹，雞非獸 D. 鷹非鷹，雞非蟲
5. 勤勞非勤，懶惰非懶。A. 勤非勤，懶非懶 B. 勤非勤，懶非惰 C. 勤非勤，懶非慢 D. 勤非勤，懶非鬆
6. 學生非學生，教師非教師。A. 學生非學生，教師非教師 B. 學生非學生，教師非教員 C. 學生非學生，教師非教授 D. 學生非學生，教師非博士
7. 富貴非富，貧賤非賤。A. 富非富，賤非賤 B. 富非富，賤非貧 C. 富非富，賤非卑 D. 富非富，賤非下
8. 燕子非燕，蝴蝶非蝶。A. 燕非燕，蝶非蝶 B. 燕非燕，蝶非蟲 C. 燕非燕，蝶非鳥 D. 燕非燕，蝶非獸
9. 懶惰非懶，勤快非勤。A. 懶非懶，勤非勤 B. 懶非懶，勤非惰 C. 懶非懶，勤非快 D. 懶非懶，勤非好
10. 詩人非詩，畫家非畫。A. 詩非詩，畫非畫 B. 詩非詩，畫非文 C. 詩非詩，畫非藝 D. 詩非詩，畫非才

試把下列每題內的字和詞，重新組成通順而合理的句子。然後選出排在句中第三位的字或詞；並在它的下面畫一橫線。

11. 多次，他，受到，痛恨，前非，挫折，了，後。A. 他 B. 受到 C. 痛恨 D. 前非 E. 挫折 F. 了 G. 後
12. 的，秋風，中，樹上，在，作響，風，枯。A. 秋風 B. 中 C. 樹上 D. 在 E. 作響 F. 風 G. 枯
13. 很好，郊遊的，今天，正是，好天氣，時。A. 很好 B. 郊遊的 C. 今天 D. 正是 E. 好天氣 F. 時
14. 適當，體力，沒有，大任，充沛的，志。A. 適當 B. 體力 C. 沒有 D. 大任 E. 充沛的 F. 志
15. 懶惰，聰明的，愚笨，變成，可使人。A. 懶惰 B. 聰明的 C. 愚笨 D. 變成 E. 可使人
16. 原野，早熟的，鳥兒，春日大地，上。A. 原野 B. 早熟的 C. 鳥兒 D. 春日大地 E. 上
17. 煩瑣，不停，內在，大，只好，家裏了。A. 煩瑣 B. 不停 C. 內在 D. 大 E. 只好 F. 家裏了
18. 我們，整日，S，我們，T，整日。A. 我們 B. 整日 C. S D. 我們 E. T F. 整日
19. 在，晴空中，多麼，自在，舒適。A. 在 B. 晴空中 C. 多麼 D. 自在 E. 舒適
20. 和，故事，都是，高，文章，的，深刻，周。A. 和 B. 故事 C. 都是 D. 高 E. 文章 F. 的 G. 深刻 H. 周

### 升學加拿大 伊士頓書院

新同學及安排升學，並由富有經驗之專業升學導師指導。新同學及安排升學，並由富有經驗之專業升學導師指導。新同學及安排升學，並由富有經驗之專業升學導師指導。

### 宣道工業管理夜校招生

一、工業管理證書班 十一月十七日起每星期一、四晚上上課  
二、商業管理證書班 十一月十七日起每星期一、四晚上上課  
三、初級會計證書班 十一月十七日起每星期一、四晚上上課  
四、中級會計證書班 十一月十七日起每星期一、四晚上上課  
五、人事管理證書班 十一月十七日起每星期一、四晚上上課

### 教育一週

在教學語言問題上，教師和學生之間往往會產生一些誤解。這些誤解往往是由於教學語言的選擇不當造成的。教師應該根據學生的實際情況，選擇合適的教學語言。如果學生的英語水平較低，教師應該多用母語進行教學。如果學生的英語水平較高，教師應該多用英語進行教學。教師還應該注意教學語言的清晰度和準確性，避免產生歧義。只有這樣，才能提高教學質量，幫助學生更好地學習。

## 地產樓房租售專欄

### 兆宜大廈

香港西區大道西590-598號  
二三四樓超值樓宇  
999年租期買入伙  
面積五百餘呎至七百餘呎  
租價均可月租八百餘元起  
包管或月租十七萬餘元起  
首期壹萬或分期十年低息付款  
0.98即每萬元月供\$140.80平過交租  
額無多歡迎參觀地盤電話5-471438  
永安祥置業有限公司  
香港永樂街13號二樓電話5-430808七線

### 舖位、商業平價租售

#### 安峰大廈

香港堅道110-118號  
商業：3,367呎至3,593呎  
舖位：1,205呎  
正義 電話：5-452522  
地盤電話：5-242627

### 雅景閣 已有入伙 雅麗閣

樂海街4號 樂海街392號  
150年期 十三萬餘元起  
三面單邊 背山面海 環境清靜  
免費安裝 室內電線 電視天線  
防盜電話 柚木地板 裝煤氣喉  
乳膠漆(地下設有停車場)  
正義 電話：5-452522 華聯電話：5-258251  
地盤電話：5-578647 (假日照常)

### 西區寫字樓廉租

三角碼頭、德輔道西40至50號西區中心  
大廈18樓寫字樓有六百餘呎一間廉租  
先到先得  
洽電電話(0)678086-9 (0)491923-4

### 中區寫字樓廉租

三百餘呎 七百餘呎 廉租  
德輔道中香港華人銀行大廈  
電話：(0)244133內線225或224  
香港華人銀行租務部洽

### 九龍新城市地段135號 良材大樓

(現民房後)  
旺舖 住宅 尚餘數間  
已有入伙  
龍珠島企業有限公司  
尖沙咀星光行718室 3-679081  
地盤電話12-777568(假日照常)

### 隆基大樓西區卑路街48A號一樓 住宅出租

屯門新墟屯門中心大廈舖位廉售  
萬昌工廠大廈出租青山道532號  
香苑大廈25樓A座出售柴灣道  
宏基大廈軒尼詩道NO.252十六樓 天台合售  
洽電六基有限公司電話：(0)252497















期三八一第

# 告 收 費

類聚廣

## 分 報 日

1 僑 華

大力効 廉

# 告 收 費

類聚廣

## 分 報 日

1 僑 華

力

大力効 廉

# 告 收 費

類聚廣

## 分 報 日

1 僑 華











WEEKLY TURNOVER  
ALL B.L.S. 1017.32 = 1000  
FAR EAST 495.75 = 48.58  
HONGKONG 222.44 = 21.87  
KAM HOAN 298.08 = 29.30  
KOWLOON 3.03 = 0.306

FAR EAST INDEX  
1947-1948 = 1000  
HONGKONG INDEX  
1947-1948 = 1000  
KAM HOAN INDEX  
1947-1948 = 1000  
KOWLOON INDEX  
1947-1948 = 1000

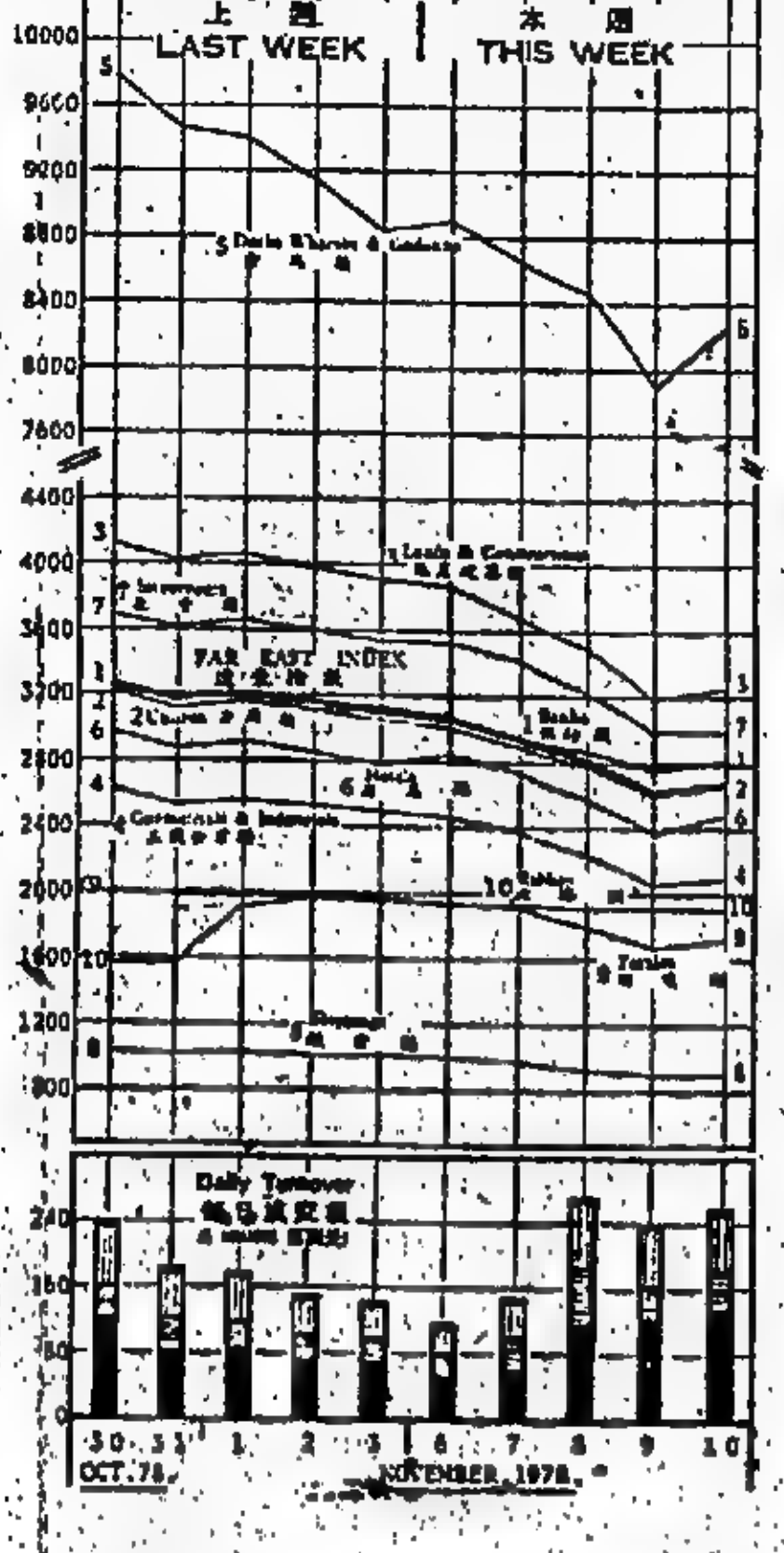


Table with 4 columns: Date, Item, Price, and Unit. It lists various commodities and their current market prices.

Table with 4 columns: Date, Item, Price, and Unit. It lists various commodities and their current market prices.

Table with 4 columns: Date, Item, Price, and Unit. It lists various commodities and their current market prices.

Table with 4 columns: Date, Item, Price, and Unit. It lists various commodities and their current market prices.

Table with 4 columns: Date, Item, Price, and Unit. It lists various commodities and their current market prices.

Table with 4 columns: Date, Item, Price, and Unit. It lists various commodities and their current market prices.

Text block containing news or commentary related to the market or economy.

Text block containing news or commentary related to the market or economy.

Text block containing news or commentary related to the market or economy.

Text block containing news or commentary related to the market or economy.

Text block containing news or commentary related to the market or economy.

Text block containing news or commentary related to the market or economy.

Text block containing news or commentary related to the market or economy.

1979 中學會考試題預習專欄

英文科 (六)

ENGLISH E. F. O'Neill

- (H) We would have failed but for John's help.
- (I) Thanks to John's quick thinking, the drowning boy was saved.
- (J) Your request is under consideration.
- (K) She bought those pens in quantity.
- (L) There has been a demand for this product all year.
- (M) He contributed generously to the community chest.
- (N) The Hong Kong Government put a tax on few imported articles.

- consider = take into consideration
- discuss = hold (or have) a discussion on (or about)
- investigate = carry out (or hold) an investigation into
- need = be in need of = there is a need for
- lack = a lack of
- love = have a love for
- hate = have a hatred for (of)
- appreciate = have an appreciation of
- craves = has a craving for

- That child craves attention.
- I greatly desire a chance to prove myself.
- I have a great desire for a chance to prove myself.
- 10. fear, dread = have a fear of, have a dread of
- Not wanting to disturb anyone, she spoke in a low voice.
- After John had eaten, he changed into his uniform.
- Having eaten, John changed into his uniform.
- Feeling bored, he decided to go to a film.
- I was hungry. I ate a hamburger.
- Being hungry, I ate a hamburger.
- Peter left the building. He went to the bus-stop.
- Having left the building, Peter went to the bus-stop.
- He picked up a pen. He began to write a letter.
- Picking up a pen, he began to write a letter.
- He did not know what to do. He asked John.
- Not knowing what to do, he asked John.
- I ran down the hill. A dog chased me.
- Running down the hill, I was chased.

- (Q) He took advantage of his free time to learn French.
- take advantage of = make good use of
- (R) He was persistent in his refusal to grant their request.
- to be persistent in = to continue a certain course of action despite opposition, failure, etc.
- (S) It's a European tradition to make a resolution for the coming year on New Year's eve.
- a group traditionally does something = it is that group's tradition to do something
- (T) I bought Helen a present on her birthday.
- With words such as 'give', 'send', 'buy', etc., we often have two objects, one denoting the thing which we 'give', 'send', 'buy', etc., and the other denoting to whom we give or 'send' something or for whom we buy something.

- (U) He took advantage of the summer holiday to catch up on his reading.
- He took advantage of the summer holiday to learn how to swim.
- He took advantage of the summer holiday to take up the guitar.
- (V) He was persistent in his refusal to grant their request.
- to be persistent in = to continue a certain course of action despite opposition, failure, etc.
- (W) It's a European tradition to make a resolution for the coming year on New Year's eve.
- a group traditionally does something = it is that group's tradition to do something
- (X) I bought Helen a present on her birthday.
- With words such as 'give', 'send', 'buy', etc., we often have two objects, one denoting the thing which we 'give', 'send', 'buy', etc., and the other denoting to whom we give or 'send' something or for whom we buy something.

- (Y) He was persistent in his refusal to grant their request.
- to be persistent in = to continue a certain course of action despite opposition, failure, etc.
- (Z) It's a European tradition to make a resolution for the coming year on New Year's eve.
- a group traditionally does something = it is that group's tradition to do something
- (AA) I bought Helen a present on her birthday.
- With words such as 'give', 'send', 'buy', etc., we often have two objects, one denoting the thing which we 'give', 'send', 'buy', etc., and the other denoting to whom we give or 'send' something or for whom we buy something.

- (AB) He was persistent in his refusal to grant their request.
- to be persistent in = to continue a certain course of action despite opposition, failure, etc.
- (AC) It's a European tradition to make a resolution for the coming year on New Year's eve.
- a group traditionally does something = it is that group's tradition to do something
- (AD) I bought Helen a present on her birthday.
- With words such as 'give', 'send', 'buy', etc., we often have two objects, one denoting the thing which we 'give', 'send', 'buy', etc., and the other denoting to whom we give or 'send' something or for whom we buy something.



1979

中學會考試題預習專欄

明通出版社獨家提供資料

新數學 (六)

MODERN MATHEMATICS (6)

Suggested solutions to Test 2. (cont.)

10. Let the size of each annual instalment be \$x. After one year, the amount still owed

$$9000(1 + \frac{8}{100}) - x$$

$$= 9000(1.08) - x$$

(in dollars)

After two years, the amount still owed

$$[9000(1.08) - x](1.08) - x$$

$$= 9000(1.08)^2 - (1.08)x - x$$

After three years, the amount still owed

$$[9000(1.08)^2 - (1.08)x - x](1.08) - x$$

$$= 9000(1.08)^3 - (1.08)^2x - (1.08)x - x$$

$$= 9000(1.08)^3 - 1.08x - x - x$$

$$= 9000(1.08)^3 - 3.08x$$

$$= 9000(1.08)^3 - 3.08x$$

$$= 9000(1.08)^3 - 3.08x$$

$$= 9000(1.08)^3 - 3.08x$$

$$= 9000(1.08)^3 - 3.08x$$

$$= 9000(1.08)^3 - 3.08x$$

$$= 9000(1.08)^3 - 3.08x$$

$$= 9000(1.08)^3 - 3.08x$$

$$= 9000(1.08)^3 - 3.08x$$

$$= 9000(1.08)^3 - 3.08x$$

$$= 9000(1.08)^3 - 3.08x$$

$$= 9000(1.08)^3 - 3.08x$$

$$= 9000(1.08)^3 - 3.08x$$

$$= 9000(1.08)^3 - 3.08x$$

$$= 9000(1.08)^3 - 3.08x$$

$$= 9000(1.08)^3 - 3.08x$$

$$= 9000(1.08)^3 - 3.08x$$

$$= 9000(1.08)^3 - 3.08x$$

$$= 9000(1.08)^3 - 3.08x$$

$$= 9000(1.08)^3 - 3.08x$$

$$= 9000(1.08)^3 - 3.08x$$

$$= 9000(1.08)^3 - 3.08x$$

$$= 9000(1.08)^3 - 3.08x$$

$$= 9000(1.08)^3 - 3.08x$$

$$= 9000(1.08)^3 - 3.08x$$

$$= 9000(1.08)^3 - 3.08x$$

$$= 9000(1.08)^3 - 3.08x$$

$$= 9000(1.08)^3 - 3.08x$$

$$= 9000(1.08)^3 - 3.08x$$

$$= 9000(1.08)^3 - 3.08x$$

$$= 9000(1.08)^3 - 3.08x$$

$$= 9000(1.08)^3 - 3.08x$$

$$= 9000(1.08)^3 - 3.08x$$

$$= 9000(1.08)^3 - 3.08x$$

$$= 9000(1.08)^3 - 3.08x$$

$$= 9000(1.08)^3 - 3.08x$$

$$= 9000(1.08)^3 - 3.08x$$

$$= 9000(1.08)^3 - 3.08x$$

$$= 9000(1.08)^3 - 3.08x$$

$$= 9000(1.08)^3 - 3.08x$$

$$= 9000(1.08)^3 - 3.08x$$

$$= 9000(1.08)^3 - 3.08x$$

$$= 9000(1.08)^3 - 3.08x$$

$$= 9000(1.08)^3 - 3.08x$$

$$= 9000(1.08)^3 - 3.08x$$

$$= 9000(1.08)^3 - 3.08x$$

$$= 9000(1.08)^3 - 3.08x$$

$$= 9000(1.08)^3 - 3.08x$$

$$= 9000(1.08)^3 - 3.08x$$

$$= 9000(1.08)^3 - 3.08x$$

$$= 9000(1.08)^3 - 3.08x$$

$$= 9000(1.08)^3 - 3.08x$$

$$= 9000(1.08)^3 - 3.08x$$

$$= 9000(1.08)^3 - 3.08x$$

$$= 9000(1.08)^3 - 3.08x$$

$$= 9000(1.08)^3 - 3.08x$$

$$= 9000(1.08)^3 - 3.08x$$

$$= 9000(1.08)^3 - 3.08x$$

$$= 9000(1.08)^3 - 3.08x$$

$$= 9000(1.08)^3 - 3.08x$$

$$= 9000(1.08)^3 - 3.08x$$

$$= 9000(1.08)^3 - 3.08x$$

$$= 9000(1.08)^3 - 3.08x$$

$$= 9000(1.08)^3 - 3.08x$$

$$= 9000(1.08)^3 - 3.08x$$

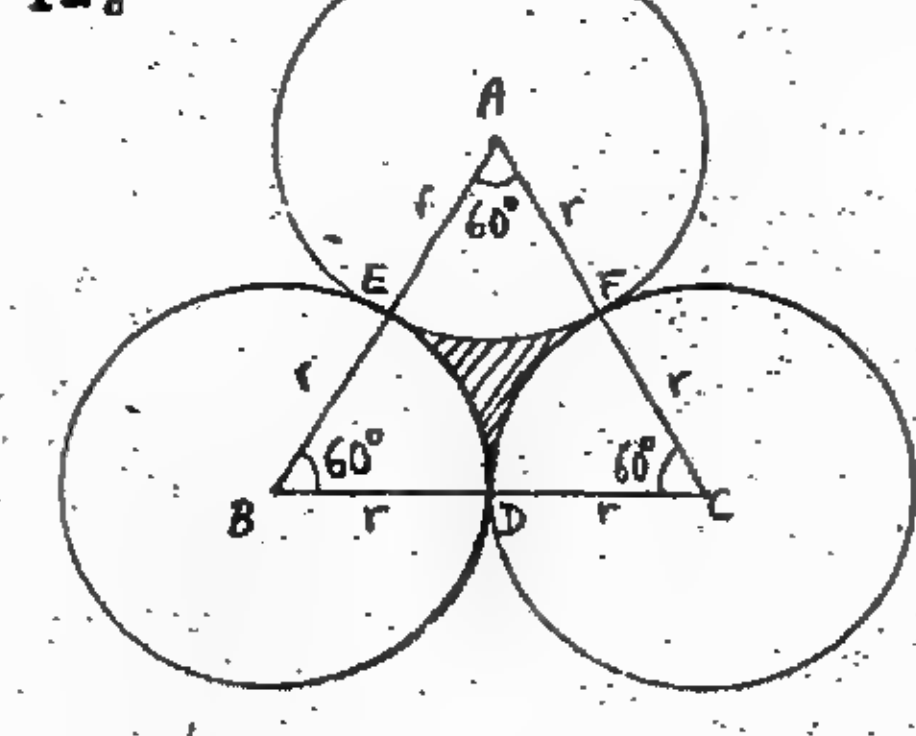
the required probability is  $\frac{5}{9}$  (Ans.)

(c) The required probability

$$= 1 - \frac{5}{9}$$

$$= \frac{4}{9}$$

$$\text{(Ans.)}$$



As shown in the figure, A, B and C are the centres of the circles.

$\therefore AB = BC = CA = 2r$   
 $\angle BAC = \angle ABC = \angle ACB = 60^\circ$

(a) Circumference of each circle

$$= 2\pi r$$

Length of arc EF (minor)

$$= \frac{60}{360} \times 2\pi r$$

$$= \frac{1}{3} \times 2\pi r$$

$\therefore$  the perimeter of the shaded region

$$= 3 \times \frac{1}{3} \times 2\pi r$$

$$= 2\pi r \text{ (Ans.)}$$

(b) Area of triangle ABC

$$= \frac{1}{2}(AB)(AC)\sin\angle BAC$$

$$= \frac{1}{2}(2r)(2r)\sin 60^\circ$$

$$= \frac{1}{2}(2r)(2r)\frac{\sqrt{3}}{2}$$

$$= \sqrt{3}r^2$$

Area of sector EAF

$$= \frac{60}{360} \times \pi r^2$$

$$= \frac{1}{6} \pi r^2$$

Area of the shaded region

$$= \sqrt{3}r^2 - 3 \times \frac{1}{6} \pi r^2$$

$$= (\sqrt{3} - \frac{1}{2}\pi)r^2 \text{ (Ans.)}$$

$$\text{(or } = (\frac{2\sqrt{3}-\pi}{2})r^2 \text{)}$$

(a)(i) The coordinates of A and B can be obtained by solving the simultaneous equations

$$\begin{cases} x - 3y + 6 = 0 \dots (1) \\ x^2 + y^2 - 10x - 14y + 54 = 0 \dots (2) \end{cases}$$

From (1)

$$x = 3y - 6$$

Substitute into (2)

$$(3y - 6)^2 + y^2 - 10(3y - 6) - 14y + 54 = 0$$

$$10y^2 - 80y + 150 = 0$$

$$y^2 - 8y + 15 = 0$$

$$(y - 3)(y - 5) = 0$$

$$y = 3 \text{ or } y = 5$$

When  $y = 3$ ,

$$x = 3(3) - 6 = 3$$

When  $y = 5$ ,

$$x = 3(5) - 6 = 9$$

$\therefore$  A and B are (3,3) and (9,5)

(ii) The length of chord AB

$$= \sqrt{(9 - 3)^2 + (5 - 3)^2}$$

$$= \sqrt{40} \text{ (Ans.)}$$

$$= 6.3246$$

(b)(i) The coordinates of O is (5,7)

(ii) The length of OA

= the radius of the circle

$$= \sqrt{5^2 + 7^2} = 8.6$$

$$= \sqrt{20} \text{ (Ans.)}$$

$$= 4.472$$

$$\text{(c) } \therefore OA = OB$$

$$\therefore OB = \sqrt{20}$$

Hence,

$$OA^2 + OB^2$$

$$= (20)^2 + (20)^2$$

$$= 40$$

$$= AB^2$$

$\therefore \triangle AOB$  is a rt.  $\triangle$

and  $\angle AOB = 90^\circ$

(Converse, Pythagoras' theorem)

14. (a)(i) Since (0,5) is on the curve, therefore

$$5 = a + (0 + b)^2$$

$$a + b^2 = 5 \dots (1)$$

(1,0) is also on the curve

$$\therefore 0 = a + (b + 1)^2$$

$$a + b^2 + 2b + 1 = 0 \dots (2)$$

$$(2) - (1)$$

$$2b = -6$$

$$b = -3 \text{ (Ans.)}$$

Substitute into (1)

$$a = -4 \text{ (Ans.)}$$

(ii) Therefore, the curve is

$$y = -4 + (x - 3)^2$$

(c,0) is on the curve,

$$0 = -4 + (c - 3)^2$$

$$c^2 - 6c + 5 = 0$$

$$(c - 1)(c - 5) = 0$$

$$c = 1 \text{ (rejected)}$$

$$c = 5 \text{ (Ans.)}$$

(b) The equation of the curve can be written as

$$y = -4 + x^2 - 6x + 9$$

$$\text{i.e. } y = x^2 - 6x + 5$$

When

$$x = -\frac{(-6)}{2(1)}$$

$$= 3$$

y has minimum value.

$$\therefore y_{\min} = (3)^2 - 6(3) + 5$$

$$= -4 \text{ (Ans.)}$$

$$= -4 \text{ (Ans.)}$$

$$= -4 \text{ (Ans.)}$$

$$= -4 \text{ (Ans.)}$$

$$= -4 \text{ (Ans.)}$$

$$= -4 \text{ (Ans.)}$$

$$= -4 \text{ (Ans.)}$$

$$= -4 \text{ (Ans.)}$$

$$= -4 \text{ (Ans.)}$$

$$= -4 \text{ (Ans.)}$$

$$= -4 \text{ (Ans.)}$$

$$= -4 \text{ (Ans.)}$$

$$= -4 \text{ (Ans.)}$$

$$= -4 \text{ (Ans.)}$$

$$= -4 \text{ (Ans.)}$$

$$= -4 \text{ (Ans.)}$$

$$= -4 \text{ (Ans.)}$$

$$= -4 \text{ (Ans.)}$$

$$= -4 \text{ (Ans.)}$$

$$= -4 \text{ (Ans.)}$$

$$= -4 \text{ (Ans.)}$$

$$= -4 \text{ (Ans.)}$$

$$= -4 \text{ (Ans.)}$$

$$= -4 \text{ (Ans.)}$$

$$= -4 \text{ (Ans.)}$$

$$= -4 \text{ (Ans.)}$$

$$= -4 \text{ (Ans.)}$$

$$= -4 \text{ (Ans.)}$$

$$= -4 \text{ (Ans.)}$$

$$= -4 \text{ (Ans.)}$$

$$= -4 \text{ (Ans.)}$$

$$= -4 \text{ (Ans.)}$$

$$= -4 \text{ (Ans.)}$$

$$= -4 \text{ (Ans.)}$$

$$= -4 \text{ (Ans.)}$$

$$= -4 \text{ (Ans.)}$$

$$= -4 \text{ (Ans.)}$$

$$= -4 \text{ (Ans.)}$$

$$= -4 \text{ (Ans.)}$$

$$= -4 \text{ (Ans.)}$$

$$= -4 \text{ (Ans.)}$$

$$= -4 \text{ (Ans.)}$$

$$= -4 \text{ (Ans.)}$$

$$= -4 \text{ (Ans.)}$$

$$= -4 \text{ (Ans.)}$$

$$= -4 \text{ (Ans.)}$$

$$= -4 \text{ (Ans.)}$$

$$= -4 \text{ (Ans.)}$$

$$= -4 \text{ (Ans.)}$$

$$= -4 \text{ (Ans.)}$$

$$= -4 \text{ (Ans.)}$$

$$= -4 \text{ (Ans.)}$$

$$= -4 \text{ (Ans.)}$$

$$= -4 \text{ (Ans.)}$$

$$= -4 \text{ (Ans.)}$$

$$= -4 \text{ (Ans.)}$$

$$= -4 \text{ (Ans.)}$$

$$= -4 \text{ (Ans.)}$$

$$= -4 \text{ (Ans.)}$$

$$= -4 \text{ (Ans.)}$$

$$= -4 \text{ (Ans.)}$$

$$= -4 \text{ (Ans.)}$$

$$= -4 \text{ (Ans.)}$$

$$= -4 \text{ (Ans.)}$$

$$= -4 \text{ (Ans.)}$$

$$= -4 \text{ (Ans.)}$$

$$= -4 \text{ (Ans.)}$$
</



整年青年向新加坡警署  
 本座呈遞，聯合舉行  
 有份民之展覽，於昨  
 下午五時，小坡復興道  
 誤，並有警察，至免入場，即令各界人士參加。

1000







今花墟聯賽實力相埒

# 市政首遇海蜂

10

海蜂後防主將缺陣市政乘虛進襲

[illegible]

# 各項康體活動

**西貢馬鞍宿營遊**  
在十二月廿三及廿四日，歡迎十八歲以上  
中心費用：拾  
備註：報名請備

[illegible]

# 九龍排球賽昨揭幕

廿六日決賽并舉行頒獎

[illegible]

航訊

# 金星號週三赴南非

# 東方大使高雄來訪

巴娜濱延週三過港轉往中東  
斯雲馬士基即駛耶加達泗水



# SHOWA LINE

(船名及開行日期)

全貨櫃航線 (兼收冷藏貨)

往美國西岸及加拿大等埠

(飛往日本、台灣及小呂宋貨櫃)

<b>★有利雅士輪</b>	十一月二十日抵港 二十日開行
M.S. "ELECTRO ACE" (VOY.17)	
<b>★英偉雅士輪</b>	十一月廿一日抵港 廿一日開行
M.S. "DYNAMIC ACE" (VOY.38)	
<b>百利貿易輪</b>	十一月廿五日抵港 廿五日開行
M.S. "BENNY TRADER" (VOY.10)	
<b>飛航雅士輪</b>	十一月廿九日抵港 廿九日開行
M.S. "CLIPPER ACE" (VOY.56)	
<b>亞洲雅士輪</b>	十一月三十日抵港 三十日開行
M.S. "ASIA ACE" (VOY.67)	

**★直航：小呂宋**

船名及日期 船名及日期 船名及日期

貨金、資金調協關係。並使本公司自創利船務公司目前九  
興九號開來以表我國國際  
海運航線之繁榮與發展。  
貨載租約，由目前起計  
一萬四千二百三十噸，至  
一萬六千六百多噸。

據葛斯表示，由於該  
司各級統籌及策劃，故能  
對貨艙之裝卸自如，因  
此其運費較低而服務又  
佳，因此目前時勢下決  
定在六個港新設定期快  
輪，除往香港外，其餘  
均用油路行駛，各新設  
快輪之設備極多，除裝  
載客貨外，還有旅遊者  
可搭其中中央系統船隻  
前往中國各地。

百寶時船務公司及加  
拿大航公司在美國及歐  
洲各大港口航往東亞及南  
美洲諸巴拿馬灣等間往  
來太平洋海岸，委  
瑞拉再折返美東岸，其  
新合約提供的二架及三  
十次換機，可在北美

## 港澳飛翼船有限公司

**即日預售十天來回票**

票價：星期六及公眾假期香港  
往澳門廿五元（另加人頭稅八元）  
星期日廿二元後及公眾假期澳門  
返香港廿五元，平時二十元

<b>香港開</b>	由上午八時起至下午五時，每半小時開航一
<b>澳門開</b>	由上午八時起至下午五時，每半小時開航一
<b>售票處</b>	上環新填地港澳碼頭 電話：444441-43

[illegible]

電話：3-486915, 3-48175, 3-48175  
 臺灣現代貨物碼頭 電話：1-266289  
 (日本散裝貨只用發瀟收貨站)

**S** **SANKYO LINE**  
 三協海運株式會社

**菲律賓線**  
 直航：小呂宋

**美 甘 輪** 十一月廿五日抵港 (泊B-6埠)  
 M.S. "PALM" (VOY.9) 即日中午開行

**依莉莎星輪** 十一月廿六日抵港  
 M.S. "ELYSIAN STAR" (VOY.13) 廿七日開行

**海 松 輪** 十一月廿五日抵港  
 M.S. "OCEAN PINE" (VOY.11) 廿六日開行

**星 馬 綫**  
 直航：星加坡、巴生港。

**第八丹利輪** 十一月廿五日抵港  
 M.S. "No.8 DENELI" (VOY.4) 廿六日開行

新各收貨人即來本公司辦理船邊過貨手續，否則將實在倉  
 所有一切費用及風、火、水險等意外，概與收貨人無責。

代理：香港 怡和洋行  
 香港 怡和洋行  
 廈門代理：怡和洋行  
 中國 怡和洋行 電話：26183 電報：26183



# AMERICAN PRESIDENT LINES

九龍廣東道海祥中心1301室      電話：3-697341

## 美國總統輪船公司

(全貨櫃服務·定期航線來往)

### 美加西岸及東岸捷運

抵 港      開 行

杜魯門總統	十一月十五日	十一月十六日
S.S. PRESIDENT TRUMAN		
塔夫脫總統	十一月廿二日	十一月廿四日
S.S. PRESIDENT TAFT		
甘迺迪總統	十一月三十日	十二月一日
S.S. PRESIDENT KENNEDY		

隔省、三藩市、壓倫直通快線 特快船期十三天直達美國

普萊總統      十一月廿日      十一月二十日

S.S. PRESIDENT POLK

### 亞拉伯灣、東南亞航線

特快全貨櫃輪直航新加坡(3天) 耶加達(5天) 達文  
 (16天) 沙撈越(18天) 木牙灣(18天) 菲布特比(19天)  
 麥哈(25天) 科威特(28天) 孟買(28天) 可倫坡(30天)

夏利臣總統	十一月十八日	十一月十九日
S.S. PRESIDENT HARRISON		

本公司葵滿四號碼頭辦事處

啟貨站：葵滿四號碼頭 電話12-246121

貨櫃及顧客服務部：尖沙咀海祥中心1301室 電話：3-699173

新貨站及貨運部：尖沙咀海祥中心1309室 電話：3-698171

電話：12-268021

電話：3-699171

(本報新)怡和洋行代理之南非輪船(S)  
VANDEVELT( )號貨艙。如有各埠來  
往今日(十三)到港。拋錨A岸泊上落客

南非黃達時日本來  
利來康瑞往中美洲

# 美國輪船公司

百年傳統優良服務

**香港—日本—夏威夷—美國東西岸—歐洲**

香港    三藩市    檀香    ▲紐約    及的摩    諾福克

美國精兵號	American Legion***	11月26日	——	12月21日	12月22日	12月23日	12月24日
美國太陽神號	American Apollo	11月29日	12月12日	12月13日	12月25日	12月26日	12月27日
美國聯盟號	American Alliance	12月5日	——	1月2日	1月4日	1月5日	——
美國太空人號	American Astronaut	12月11日	12月24日	12月25日	元月7日	元月9日	元月10日
美國金戈號	American Lancer	12月27日	12月30日	元月1日	元月14日	元月16日	元月17日

☆一切貨載時間 ★★一九七八年十一月廿三日下午十一時

## 東南亞區貨箱貨運服務

VOY.      香港    小呂宋                  VOY.      香港    星加坡    曼谷

HEROINAE     4 喜年華    11月14日 11月16日 AM.VENTURE 113 美萊號    11月17日 11月26日 11月22日  
AM.VENTURE 114 美萊號    12月1日 12月3日 AM.MOHAWK 41 美鶴號    11月29日 12月8日 12月3日

老總代理：業初船務有限公司

皇后大道中友邦大廈24樓（24）H.R.: 6-237717、237631  
葵涌辦事處        蒲海    德文    電話：12-247524

LAGH SERVICE

特快貨櫃子母船——俄脚特廉  
直放：猛打。(十八天可抵達猛打)

青島輪 GREEN ISLAND V.18

十一月十一日收貨 十二月八日發貨

亞加林輪 ACADIA FOREST V.71

十二月九日收貨 元月一日發貨

GRANARD LINE

非公會定期航線直放地中海各埠  
(兼收貨櫃貨)

往：塞德港、亞歷山大港、勒德蓋  
亞、班加西、比那斯、的黎波里、  
比魯特、依斯坦堡、蘇彝士港。

文華輪 MAN WAH V.20W

十二月九日抵港 十日開行  
兼收蘇彝士港貨

文豐輪 MAN FUNG V.21W

十二月廿四日抵港 廿五日開行

ARIMURA LINE

專門裝運各類車輛及用車輛起落貨

直放：馬尼拉、宿務、大阪、橫濱。

時速十七海哩，卸貨特快

翡翠輪 EMERALD V.15 (1971年建造)

十一月十五日抵港 十五日開行

金星輪 VENUS V.13 (1975年建造)

十一月二十日抵港 二十日開行

散裝貨收貨站：東太貨倉電話12-401234 12-401177

日本、菲律賓航線卸貨碼頭HIT 葵蒲電話12-246121

或北角聯益倉 電話：5-702231

航  
地  
紅  
東  
南  
西

直往  
兼往

新  
康  
美  
洋

# 日本郵船(香港)有限公司

康樂大廈廿三樓 電話：5-248081

船 名	開航日期	直 航
NOSHIRO MARU YAMAGUCHI MARU	11月13日 11月13日	地中海各埠
FUSHIMI MARU	11月14日	紅海各埠
ROYAL RUBY	11月14日	東非各埠
MUSE BELL	11月12日	南非各埠
LONDON BOMBARDIER	11月14日	西非各埠

鳳凰貨運海運公司

KONG PHOENIX

港 鳳 凰

一月廿六日發貨

一月廿八日發航

溫哥華、三藩市、

西岸及東岸各埠。

、釜山、

理：太平洋行

式理：智輝行有限公司

39樓 5-265031-0

式理：連連行

李銀行大廈四樓301室

話：6739

S. K. LINE

昭榮汽船  
株式會社

萬隆港洽

總代理

大連大連1101室

電話：5-248081

電報：KONG PHOENIX

電報：KONG PHOENIX

電報：KONG PHOENIX

電報：KONG PHOENIX

電報：KONG PHOENIX

飛航雅士

飛航雅士

飛航雅士

飛航雅士

飛航雅士

飛航雅士

飛航雅士

飛航雅士

飛航雅士

飛航雅士

M

昭榮汽船

株式會社

萬隆港洽

總代理

大連大連1101室

電話：5-248081

電報：KONG PHOENIX

電報：KONG PHOENIX

電報：KONG PHOENIX

電報：KONG PHOENIX

電報：KONG PHOENIX

電報：KONG PHOENIX

[illegible][illegible]



汎美航空公司推出

### 航在渥克蘭舉行

## 國際聯會會議

### 論如何改進維修標準簡化操作

【本報訊】由渥克蘭國際機場管理局主辦，國際航空運輸協會（IATA）協辦的「國際機場維修標準簡化操作」會議，將於本月三日（星期三）在渥克蘭國際機場舉行。屆時將有來自世界各地的機場管理人員、航空公司代表及維修人員參加。會議旨在探討如何簡化維修標準，提高機場運作效率，並加強國際間的技術交流。會議將由渥克蘭機場管理局主席主持，並邀請多位專家進行專題演講。此外，還將安排參觀機場設施及與會者之間的交流活動。會議預計將為期三天，具體日程將另行通知。

### 國泰航空公司

## 創製空姐新裝

### 邀港青年服裝設計師參加設計

【本報訊】國泰航空公司為提升品牌形象，特邀請香港青年服裝設計師參加「國泰空姐新裝設計比賽」。比賽旨在激發設計師的創意，為國泰空姐設計出既時尚又舒適的新制服。比賽分為多個組別，包括女裝、男裝及兒童裝等。設計師需提交設計圖及樣品。評審委員會將根據設計的新穎性、實用性及美觀性進行評選。獲獎作品將被採用，並作為國泰空姐的新制服。比賽詳情請參閱國泰航空公司官方網站。

### 台北國際機場

## 將建機場酒店

### 方便過境旅客解決住宿問題

【本報訊】台北國際機場管理局正積極籌劃在機場附近興建一座大型機場酒店。該酒店將為過境旅客提供便捷的住宿服務，並可作為商務旅客的辦公場所。酒店將設有客房、餐廳、會議室及商務中心等設施。目前，選址及設計工作正在進行中，預計將於明年動工興建。建成後，將可為旅客提供更為舒適的住宿體驗，並進一步提升機場的服務水平。

### 方便過境旅客解決住宿問題

（本報訊）據機場管理局表示，新機場酒店將位於機場快線沿線，交通便利。酒店將提供多種房型，以滿足不同旅客的需求。此外，酒店還將設有行李寄存、租車服務及旅遊諮詢等設施，為旅客提供全方位服務。機場管理局表示，興建機場酒店是提升機場服務質素的重要舉措，將有助於吸引更多旅客，並促進機場周邊的經濟發展。

公司	船名	往來地點	開行日期
KYOSEI LINE 協成汽船株式會社	金航輪 M.S. GOLD MARINE	往：星洲、庇能、曼谷、香港	十一月十九日
		往：星洲、庇能、曼谷、香港	十一月十九日
美麗星 M/S MARY STAR	往：星洲、曼谷、香港	往：星洲、曼谷、香港	十一月廿八日到港
		往：星洲、曼谷、香港	十一月三十日開行
天華 H.T. ANCIWYMA	往：星洲、曼谷、香港	往：星洲、曼谷、香港	十一月廿一日到港
		往：星洲、曼谷、香港	十一月廿三日開行

### 福來輪船公司

香港干諾道中84至86號光流大廈廿五樓  
電話：5-453911至20

往來地點	開行日期
往：曼谷、星加坡、庇能、加爾各答、巴生港、吉大港。	十一月三十日、十二月一日
往：門司、神戶、橫濱、釜山、仁川	十一月十五日、十一月十六日
往：新加坡、檳城、三寶壟、泗水	十一月十六日、十一月十七日
往：新加坡、檳城、三寶壟、泗水	十一月廿六日、十一月廿七日

萬利怡美利 MANIOEVERETT  
實利怡美利 PABLOEVERETT  
印尼怡美利 TAMURAVERETT  
達利怡美利 MAKEVERETT

### 瑞典尊臣輪船公司

往：喀拉崙、刁拜、哥打沙、科威特、直文、巴士拿、巴達。

STAR PROCVON  
收貨站：安南國際貨運有限公司  
設於海濱廣場匯豐銀行現代貨倉內

### BARBER LINES HONG KONG LTD.

## 百保利輪船公司

香港德輔道中33號萬興行710室 電話：5-263141（十線）

## BBS barber blue sea

龍一快多塞



牙港。  
聯益及包辦聯益貨倉  
來來輪船貿易  
來來初父子公司  
中84至86號  
電話：5-463911至20

(Haiti) accept  
詳情請電：香  
中國郵政大廈23  
收貨站：奧  
澳門代運：



大古諾務代理有限  
大古輪船有限公司  
奧快輪船有限公司  
全貨櫃服務  
墨爾本、利士本（雲南貴州經墨爾本）

收貨站  
破石處

AUSTRALIAN ENTERPRISE

海運有限公司  
電話：5-225046, 5-236171。  
貨倉 12-437283, 12-437220。  
興公司 電話：2512

現代貨箱碼頭及彩虹橋  
現代貨箱碼頭葵涌  
普通貨 普通貨 普通貨 普通貨  
11月13日 11月13日 11月13日 11月13日

ASIAN FARE	太古、大阪三井、渣打	聯合航綫	直航	非洲羣島、滬克
西蘭快航	收貨站：海運橋及葵涌彩虹德記			歐羅巴、列強頓
SHOW	SILA, AUCKLAND, & LYTTELTON.	11月18日截貨	11月20日開	
由城	LAUTOKA, SUVA, AUCKLAND & WELLINGTON	12月4日截貨	12月8日開	
LOYD FREETOWN				
內亞及南太平洋航綫				
亞	JAYA PURA, WEWAK, MADANG, LAE, KIMBE, RABAU, KIETA, PORA			
莫	MORESBY, HONIARA, SANTO			
島	VILLA & NOUMEA.	泊A33泡	11月12日截貨	11月13日開
陽	WEWAK, LAE, RABAU, KIETA, PORT		MORESBY, HONIARA, SANTO	
島	SILA & NOUMEA		12月13日截貨	12月14日開











## 方便讀者 選擇旅遊

 <h1>喜</h1> <p>菲航假期 六天 \$1190 七天 \$1290 每週二團</p>	 <h1>樂</h1> <p>泰星馬特選 十一天 \$3250 九天 \$2690 12月8,16,22,23,24,25 1月19,26,27,28,29</p>	 <h1>旅</h1> <p>泰菲特選 九天 \$2250 12月1,8,15,19,22,25 1月5,12,19,26,29</p>	 <h1>遊</h1> <p>台灣 阿里山 環島遊 九天 \$1780 七天 \$1490 逢星期六・日</p>	 <h1>公</h1> <p>日本 九州特選七天 本 \$3090 12月1,7,14,21, 22,23,24,25,26,27 1月5,12,19,25,26,27,28,29</p>	 <h1>司</h1> <p>韓 日 八天 豪華團 \$3080 12月2,9,16,23,30 1月6,13,20,27</p>	  <p>電話： 5-233181 (3 綫) 香港中環皇后大道中36號 興瓊大廈606A室</p> <p>曼谷 芭堤雅 六天 \$1630 逢星期六・日</p>
---	---	---	---	---	--	---



**旅遊介紹**  
專欄廣告  
每天收費卅六元  
不附不加上期收費  
方便讀者選擇旅遊

**澳洲升學**

南美 美國 加拿大 澳洲  
多明尼加 移民 旅行團

代辦一切入境手續及升學留位  
手續，先簽證，後付款，無須  
按金，詳情請電：  
H-770554-770599  
香港銅鑼灣會議中心1402室

李在 招


**永勝聯合大抽獎**

頭獎(一名): 雙日日本七天旅遊  
二獎(一名): 西德視網牌 28" 遙控  
超精彩彩色電視機一部  
三獎(一名): 天樂牌KS4000A座廁  
套裝音响設備全套  
四獎(一名): 三裝雪工一匹冷氣機  
安慰獎(250名): ABC823電風扇1個

**娛樂旅行社**

香港灣仔洛克道三六九號國家大廈五〇八室

電話: H: 七三六八八  
H: 七三六八八

<h1>日韓</h1> <h2>八天超級豪華團</h2> <p>遍遊大阪、奈良、京都、名古屋、富士山、箱根、鎌倉、東京、漢城、民俗村、板門店、華克山莊等地。多晚夜總會精采表演。住宿新飯店。名鐵格蘭、山中湖、太子、巴爾沙等大酒店。</p> <p>逢星期六出發。日期：11月11, 18, 25。 12月2, 9, 16, 23, 30。1月6, 13, 20, 27。</p>	 <p><b>特價\$3250</b></p>
---	--

<p><b>台灣</b> 阿里山、溪頭、日月潭、墾丁、環島特級豪華團、逢週一、六出發</p> <p><b>九天\$1780 七天\$1580</b></p> <p>遍遊全島：故宮、陽明山、烏來、野柳、石門花園、橫貫公路、台中、台南、高雄、阿里山、台東、知本、溪頭、日月潭、墾丁公園。</p> <p>乘搭豪華，早機去晚機返，兩程內陸機四次夜總會，全程住圓山等一流大酒店</p> <p>聖誕23, 24, 25, 春節27, 28, 29</p>	<p><b>曼谷</b> 芭堤雅、珊瑚島、鱷魚湖、古城</p> <p>乘搭豪華客機</p> <p><b>七天1610 六天1560</b></p> <p>專人領隊 逢週六、日出發</p> <p>暢遊：曼谷著名佛寺、玫瑰花園、泰村、水上市場、皇宮、古城、鱷魚潭、芭堤雅、珊瑚島。兩晚芭堤雅四晚夜總會，全程一流大酒店</p> <p>聖誕節加班22, 23, 24, 25, 26</p>	<p><b>康泰旅行社</b></p> <p>香港大道中70號連卡佛大廈1010室</p> <p>5-254511 5-229444</p> <p>九龍彌敦道23號瑞興大廈1103室</p> <p>3-676111 3-676503</p> <p><b>信譽標誌</b></p>	<p><b>菲律賓</b> \$1935特價</p> <p><b>\$1190</b></p> <p>碧瑤七天特級豪華團</p> <p>全程一流大酒店</p> <p>碧瑤雙程內陸機來回</p> <p>火山湖、市區名勝、蟻島、艾蘭迪、百勝灘、文化村、華人義莊、海上賭場。</p>	<p>日本九州八天豪華團 \$3200</p> <p>大阪、京都、名古屋、富士山、橫門、東京山莊、民俗村</p> <p>星馬泰11天豪華團 \$3200</p> <p>日本本州七天豪華團 \$3000</p> <p>日本九州七天豪華團 \$3,050</p> <p>韓國五天特級豪華團 \$1,690</p> <p>逢週六、日出發</p>
---	---	---	--	---

<p><b>香港旅遊保證有限公司</b>  <b>擴展業務 再設新址</b>          九龍尖沙咀海洋中心1217A室          “提供免費妥善服務”</p>	<p><b>一日兩個嚟</b>  <b>遊埠可分期</b>  <b>即日可遊埠</b>  <b>旅遊有保證</b></p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>參加任何旅行社與旅行團均可分期付款，手續簡便利息低廉。</li> <li>日日出發，團團有保證，行程包括菲律賓、台灣、泰國、星馬、日本、歐洲及美加等各地。</li> <li>先來本公司報名參加旅行團，更可獲得免費旅遊保證。</li> <li>電腦搜集全港旅行團資料，免費供應查詢。</li> <li>策劃社團、公司、工廠及個人旅遊行程，歡迎委託，並代訂機票、酒店及安排觀光節目。</li> </ul>
---	---	---

<h1><b>遊菲島星晨好</b></h1> <p>菲律賓(碧瑣)夏連娜貴賓團 <b>七天特價只收 \$1,250</b></p> <p>暢遊馬尼拉市區名勝、大高地火山湖、蟻島、碧瑣夏連海邊、艾蘭達、渡假勝地、菲島文化村、海上賭博、百瀾瀑布溫泉、多晚精彩夜總會，住宿五豪華酒店。如馬尼拉花園大酒店、夏實假日大酒店等。本團還採用豪華波音707客機，獨立成班，依時出發。</p> <p>出發日期：11月3, 6, 9, 12, 15, 18, 21, 24, 27, 30 12月3, 6, 9, 12, 15, 18, 21, 24, 27, 30 聖誕節及新年假期12月23日, 24日 1月2, 5, 8, 11, 14, 17, 20, 23, 26, 29</p>	<b>曼谷(古城)芭堤雅 七天超級團</b> 遊覽名佛寺、玫瑰花園、泰村表演、水上市場、大皇宮、芭提雅、椰樹島、古城文化館及鱷魚鄉、多晚夜總會、兩晚包促推、住假日及第一大酒店。全部獨立團。 逢星期六、日出發特價\$1,680 加辦12月22, 23, 24, 25, 26, 27	<b>台灣九天環島豪華團</b> 遍遊寶島各城、佳園山新館、阿里山賞鯨、芝蔴坡大酒店、專人領隊、一流節目、逢星期六、日夜時出發。  <b>台灣九天海陸空遊</b> 可書式花屋號郵輪 逢星期三、五、六出發 七次 \$1,680 九次 \$1,780	<b>韓國四天超級豪華團</b> 內容最真實節目最精彩 住宿三流大酒店 逢星期四四出發 \$1,690 逢星期六出發  <b>新航曼谷五天豪華團</b> 平機票出發、晚機返港 逢星期三、五、六出發 一次 \$1,660	<b>日本本州七天豪華團</b> 暢遊日本東京、箱根、大阪、京都、奈良、名古屋及富士山、夕陽輕便而樂滿、節目多姿多采、住宿一流豪華大酒店、超值享受、專人領隊、行貼包括美加皮、寶珠、日料多晚夜總會。 \$3,090 11月3, 17, 12月1, 23, 24, 25, 29日 1月5, 19, 26, 27, 28, 29日  <b>英航假期 15天逍遙歐洲團</b> 暢遊英國、法國、瑞士、德國、荷蘭、比利時各地名城、飛豬部隊隨團出發。特價\$5,989  <b>20天歡樂歐遊團</b> 暢遊英國、法國、瑞士、意大利、奧國、德國、荷蘭。 \$7,293起 加開12月16日
<p><b>星晨旅遊有限公司</b> Morning Star Travel Service Ltd. 電話：2616 4979 / 2616 4978 地址：香港中區德輔道中118號二樓206室</p>	<b>韓日本洲 八天豪華旅遊團</b> 行程包括大阪、奈良、京都、金閣寺、嵐山、富士山、箱根、鎌倉、市內觀光及與關西市內觀光專門店及華克山莊等、專人領隊住宿豪華大酒店。 逢星期六出發。\$3,250 11月4, 11, 18, 25日 12月2, 9, 16, 23, 30日 1月6, 13, 20, 27日	<b>日航鹿兒島 九州七天豪華團</b> 行程有鹿児島、櫻島、霧島指宿、宮崎自然動物園、欣賞夜間燈會節目、住宿一流大酒店、經驗領隊。 \$2,950 11月12, 26日 12月10, 24, 31日 1月14, 26日	<b>馬里士十一天超級團</b> 暢遊三藩之城、及著名之雲頂高原、巴生霹靂等地多晚豪華夜總會。 \$3,250  <b>馬里士七天超級團</b> \$2,650 11月3, 17日 12月8, 22; 23, 24日 1月26, 27, 28日	<b>日航特選 15天美加豪華團</b> 遍遊檀香山、羅省、聖地牙哥、拉斯維加斯、洛杉磯、溫哥華、西雅圖、丹佛、芝加哥。 特價\$7,990 15天美加精選團 只收\$5,290 出發日期 11/11, 23/12  <b>大韓美加 14天超值豪華團</b> 遊覽歐美、洛杉磯、迪士尼樂園、聖地牙哥、環球影城、三藩市等。 特價\$6,600 美國西海岸十天豪華團 特價\$5,450 美加大西洋十天天觀光團 特價\$8,390 21/10, 18/11, 23/12



**德福花園**  
各期 德福花園  
牛車水九龍灣地下商場上層住宅  
面九龍灣海濱各單位  
安和地產 紅磡新街二號  
電話 K 657255  
歡迎委託業主出售服務各處路

**正興工業大廈·特選** 第二期全部廉租  
已有入伙。地下樓上14呎。二及三樓高200呎。適合食  
用。坐落新街。二千七百七十呎。三層樓。電燈充足。交通暢通。  
接洽處：協成地產有限公司 電話：12-400291  
地址：葵青橋路九十九至廿五號

**東美商業中心**  
999年期 即將入伙  
中央冷氣系統  
特價 9 折 每呎僅售 \$500 餘元起  
怡華置業有限公司 5-229162

**專交易物業**  
紅磡灣中心  
牛車水九龍灣  
金寶地產  
K 658303

**地產棧**  
代理買賣  
收買地產  
安和地產  
電話：443995

**大發行**  
港九各區 樓宇租售  
忠誠服務 歡迎委託  
電話：446749

**世界地產**  
★ 獨家代理  
★ 獨家代理  
★ 獨家代理  
★ 獨家代理

**新明地產**  
誠懇可靠  
服務週到  
電話：793357

**金寶地產**  
牛車水九龍灣  
金寶地產  
K 658303

**紅磡灣中心**  
牛車水九龍灣  
金寶地產  
K 658303

**樓舖地**  
交吉☆不交吉  
樓舖地  
電話：443995

**富林專業地產**  
454757 454745  
收買地產  
安和地產

**大埔樓舖**  
高低層海面向南  
9呎大埔樓舖  
電話：446749

**偉景閣**  
大量 偉景閣  
安和地產  
電話：653931

**德福花園二期**  
大量東南向海單位平售  
金寶地產  
K 658303

**富林專業地產**  
5-454757 5-454745  
收買地產  
安和地產

**痔**  
內外痔  
金寶地產  
K 658303

**葉玉欽**  
家傳推拿  
指點秘方  
電話：741491

**三龍地產**  
物業租售 客路最多  
業主免佣 快捷忠誠  
電話：779168

**美譽信託**  
港九樓宇買賣租賃  
專人負責忠誠服務  
電話：K 692153

**陳柳一**  
先生門人  
區志榮  
電話：805627

**金銀幣**  
出讓  
電話：443995

**招標承投**  
招標承投  
電話：443995

**石油生意承讓**  
出國金銀石油生意承讓  
電話：5-487326

**夜來建築機械**  
夜來建築機械  
電話：3-370986

**女鞋**  
女鞋  
電話：3-370986

**打字機**  
打字機  
電話：3-370986

**金五冷夜**  
金五冷夜  
電話：3-370986

**廠器機冷夜**  
廠器機冷夜  
電話：3-370986

**打字機**  
打字機  
電話：3-370986

**械機築建冷夜**  
械機築建冷夜  
電話：3-370986

**件器器機築建冷夜**  
件器器機築建冷夜  
電話：3-370986

**廠器機冷夜**  
廠器機冷夜  
電話：3-370986

**金五冷夜**  
金五冷夜  
電話：3-370986

**徵求**  
徵求  
電話：3-370986

**徵求**  
徵求  
電話：3-370986

**徵求**  
徵求  
電話：3-370986

**徵求**  
徵求  
電話：3-370986

**徵求**  
徵求  
電話：3-370986

**徵求**  
徵求  
電話：3-370986

**華僑日晚報廣告信箱**  
下列信箱有信 請速收據來取  
13 376 401 488 524 904 991 1300 1485 1556 1628  
15 382 406 489 525 906 993 1307 1486 1557 1630  
18 384 413 492 528 912 996 1308 1489 1558 1632  
20 387 416 495 531 915 999 1309 1493 1559 1633  
22 390 419 498 534 918 1000 1310 1494 1560 1634  
24 393 422 501 537 921 1001 1311 1495 1561 1635  
26 396 425 504 540 924 1002 1312 1496 1562 1636  
28 399 428 507 543 927 1003 1313 1497 1563 1637  
30 402 431 510 546 930 1004 1314 1498 1564 1638  
32 405 434 513 549 933 1005 1315 1499 1565 1639  
34 408 437 516 552 936 1006 1316 1500 1566 1640  
36 411 440 519 555 939 1007 1317 1501 1567 1641  
38 414 443 522 558 942 1008 1318 1502 1568 1642  
40 417 446 525 561 945 1009 1319 1503 1569 1643  
42 420 449 528 564 948 1010 1320 1504 1570 1644  
44 423 452 531 567 951 1011 1321 1505 1571 1645  
46 426 455 534 570 954 1012 1322 1506 1572 1646  
48 429 458 537 573 957 1013 1323 1507 1573 1647  
50 432 461 540 576 960 1014 1324 1508 1574 1648  
52 435 464 543 579 963 1015 1325 1509 1575 1649  
54 438 467 546 582 966 1016 1326 1510 1576 1650  
56 441 470 549 585 969 1017 1327 1511 1577 1651  
58 444 473 552 588 972 1018 1328 1512 1578 1652  
60 447 476 555 591 975 1019 1329 1513 1579 1653  
62 450 479 558 594 978 1020 1330 1514 1580 1654  
64 453 482 561 597 981 1021 1331 1515 1581 1655  
66 456 485 564 600 984 1022 1332 1516 1582 1656  
68 459 488 567 603 987 1023 1333 1517 1583 1657  
70 462 491 570 606 990 1024 1334 1518 1584 1658  
72 465 494 573 609 993 1025 1335 1519 1585 1659  
74 468 497 576 612 996 1026 1336 1520 1586 1660  
76 471 500 579 615 999 1027 1337 1521 1587 1661  
78 474 503 582 618 1000 1028 1338 1522 1588 1662  
80 477 506 585 621 1001 1029 1339 1523 1589 1663  
82 480 509 588 624 1002 1030 1340 1524 1590 1664  
84 483 512 591 627 1003 1031 1341 1525 1591 1665  
86 486 515 594 630 1004 1032 1342 1526 1592 1666  
88 489 518 597 633 1005 1033 1343 1527 1593 1667  
90 492 521 600 636 1006 1034 1344 1528 1594 1668  
92 495 524 603 639 1007 1035 1345 1529 1595 1669  
94 498 527 606 642 1008 1036 1346 1530 1596 1670  
96 501 530 609 645 1009 1037 1347 1531 1597 1671  
98 504 533 612 648 1010 1038 1348 1532 1598 1672  
100 507 536 615 651 1011 1039 1349 1533 1599 1673  
102 510 539 618 654 1012 1040 1350 1534 1600 1674  
104 513 542 621 657 1013 1041 1351 1535 1601 1675  
106 516 545 624 660 1014 1042 1352 1536 1602 1676  
108 519 548 627 663 1015 1043 1353 1537 1603 1677  
110 522 551 630 666 1016 1044 1354 1538 1604 1678  
112 525 554 633 669 1017 1045 1355 1539 1605 1679  
114 528 557 636 672 1018 1046 1356 1540 1606 1680  
116 531 560 639 675 1019 1047 1357 1541 1607 1681  
118 534 563 642 678 1020 1048 1358 1542 1608 1682  
120 537 566 645 681 1021 1049 1359 1543 1609 1683  
122 540 569 648 684 1022 1050 1360 1544 1610 1684  
124 543 572 651 687 1023 1051 1361 1545 1611 1685  
126 546 575 654 690 1024 1052 1362 1546 1612 1686  
128 549 578 657 693 1025 1053 1363 1547 1613 1687  
130 552 581 660 696 1026 1054 1364 1548 1614 1688  
132 555 584 663 699 1027 1055 1365 1549 1615 1689  
134 558 587 666 702 1028 1056 1366 1550 1616 1690  
136 561 590 669 705 1029 1057 1367 1551 1617 1691  
138 564 593 672 708 1030 1058 1368 1552 1618 1692  
140 567 596 675 711 1031 1059 1369 1553 1619 1693  
142 570 599 678 714 1032 1060 1370 1554 1620 1694  
144 573 602 681 717 1033 1061 1371 1555 1621 1695  
146 576 605 684 720 1034 1062 1372 1556 1622 1696  
148 579 608 687 723 1035 1063 1373 1557 1623 1697  
150 582 611 690 726 1036 1064 1374 1558 1624 1698  
152 585 614 693 729 1037 1065 1375 1559 1625 1699  
154 588 617 696 732 1038 1066 1376 1560 1626 1700  
156 591 620 699 735 1039 1067 1377 1561 1627 1701  
158 594 623 702 738 1040 1068 1378 1562 1628 1702  
160 597 626 705 741 1041 1069 1379 1563 1629 1703  
162 600 629 708 744 1042 1070 1380 1564 1630 1704  
164 603 632 711 747 1043 1071 1381 1565 1631 1705  
166 606 635 714 750 1044 1072 1382 1566 1632 1706  
168 609 638 717 753 1045 1073 1383 1567 1633 1707  
170 612 641 720 756 1046 1074 1384 1568 1634 1708  
172 615 644 723 759 1047 1075 1385 1569 1635 1709  
174 618 647 726 762 1048 1076 1386 1570 1636 1710  
176 621 650 729 765 1049 1077 1387 1571 1637 1711  
178 624 653 732 768 1050 1078 1388 1572 1638 1712  
180 627 656 735 771 1051 1079 1389 1573 1639 1713  
182 630 659 738 774 1052 1080 1390 1574 1640 1714  
184 633 662 741 777 1053 1081 1391 1575 1641 1715  
186 636 665 744 780 1054 1082 1392 1576 1642 1716  
188 639 668 747 783 1055 1083 1393 1577 1643 1717  
190 642 671 750 786 1056 1084 1394 1578 1644 1718  
192 645 674 753 789 1057 1085 1395 1579 1645 1719  
194 648 677 756 792 1058 1086 1396 1580 1646 1720  
196 651 680 759 795 1059 1087 1397 1581 1647 1721  
198 654 683 762 798 1060 1088 1398 1582 1648 1722  
200 657 686 765 801 1061 1089 1399 1583 1649 1723  
202 660 689 768 804 1062 1090 1400 1584 1650 1724  
204 663 692 771 807 1063 1091 1401 1585 1651 1725  
206 666 695 774 810 1064 1092 1402 1586 1652 1726  
208 669 698 777 813 1065 1093 1403 1587 1653 1727  
210 672 701 780 816 1066 1094 1404 1588 1654 1728  
212 675 704 783 819 1067 1095 1405 1589 1655 1729  
214 678 707 786 822 1068 1096 1406 1590 1656 1730  
216 681 710 789 825 1069 1097 1407 1591 1657 1731  
218 684 713 792 828 1070 1098 1408 1592 1658 1732  
220 687 716 795 831 1071 1099 1409 1593 1659 1733  
222 690 719 798 834 1072 1100 1410 1594 1660 1734  
224 693 722 801 837 1073 1101 1411 1595 1661 1735  
226 696 725 804 840 1074 1102 1412 1596 1662 1736  
228 699 728 807 843 1075 1103 1413 1597 1663 1737  
230 702 731 810 846 1076 1104 1414 1598 1664 1738  
232 705 734 813 849 1077 1105 1415 1599 1665 1739  
234 708 737 816 852 1078 1106 1416 1600 1666 1740  
236 711 740 819 855 1079 1107 1417 1601 1667 1741  
238 714 743 822 858 1080 1108 1418 1602 1668 1742  
240 717 746 825 861 1081 1109 1419 1603 1669 1743  
242 720 749 828 864 1082 1110 1420 1604 1670 1744  
244 723 752 831 867 1083 1111 1421 1605 1671 1745  
246 726 755 834 870 1084 1112 1422 1606 1672 1746  
248 729 758 837 873 1085 1113 1423 1607 1673 1747  
250 732 761 840 876 1086 1114 1424 1608 1674 1748  
252 735 764 843 879 1087 1115 1425 1609 1675 1749  
254 738 767 846 882 1088 1116 1426 1610 1676 1750  
256 741 770 849 885 1089 1117 1427 1611 1677 1751  
258 744 773 852 888 1090 1118 1428 1612 1678 1752  
260 747 776 855 891 1091 1119 1429 1613 1679 1753  
262 750 779 858 894 1092 1120 1430 1614 1680 1754  
264 753 782 861 897 1093 1121 1431 1615 1681 1755  
266 756 785 864 900 1094 1122 1432 1616 1682 1756  
268 759 788 867 903 1095 1123 1433 1617 1683 1757  
270 762 791 870 906 1096 1124 1434 1618 1684 1758  
272 765 794 873 909 1097 1125 1435 1619 1685 1759  
274 768 797 876 912 1098 1126 1436 1620 1686 1760  
276 771 800 879 915 1099 1127 1437 1621 1687 1761  
278 774 803 882 918 1100 1128 1438 1622 1688 1762  
280 777 806 885 921 1101 1129 1439 1623 1689 1763  
282 780 809 888 924 1102 1130 1440 1624 1690 1764  
284 783 812 891 927 1103 1131 1441 1625 1691 1765  
286 786 815 894 930 1104 1132 1442 1626 1692 1766  
288 789 818 897 933 1105 1133 1443 1627 1693 1767  
290 792 821 900 936 1106 1134 1444 1628 1694 1768  
292 795 824 903 939 1107 1135 1445 1629 1695 1769  
294 798 827 906 942 1108 1136 1446 1630 1696 1770  
296 801 830 909 945 1109 1137 1447 1631 1697 1771  
298 804 833 912 948 1110 1138 1448 1632 1698 1772  
300 807 836 915 951 1111 1139 1449 1633 1699 1773  
302 810 839 918 954 1112 1140 1450 1634 1700 1774  
304 813 842 921 957 1113 1141 1451 1635 1701 1775  
306 816 845 924 960 1114 1142 1452 1636 1702 1776  
308 819 848 927 963 1115 1143 1453 1637 1703 1777  
310 822 851 930 966 1116 1144 1454 1638 1704 1778  
312 825 854 933 969 1117 1145 1455 1639 1705 1779  
314 828 857 936 972 1118 1146 1456 1640 1706 1780  
316 831 860 939 975 1119 1147 1457 1641 1707 1781  
318 834 863 942 978 1120 1148 1458 1642 1708 1782  
320 837 866 945 981 1121 1149 1459 1643 1709 1783  
322 840 869 948 984 1122 1150 1460 1644 1710 1784  
324 843 872 951 987 1123 1151 1461 1645 1711 1785  
326 846 875 954 990 1124 1152 1462 1646 1712 1786  
328 849 878 957 993 1125 1153 1463 1647 1713 1787  
330 852 881 960 996 1126 1154 1464 1648 1714 1788  
332 855 884 963 999 1127 1155 1465 1649 1715 1789  
334 858 887 966 1002 1128 1156 1466 1650 1716 1790  
336 861 890 969 1005 1129 1157 1467 1651 1717 1791  
338 864 893 972 1008 1130 1158 1468 1652 1718 1792  
340 867 896 975 1011 1131 1159 1469 1653 1719 1793  
342 870 899 978 1014 1132 1160 1470 1654 1720 1794  
344 873 902 981 1017 1133 1161 1471 1655 1721 1795  
346 876 905 984 1020 1134 1162 1472 1656 1722 1796  
348 879 908 987 1023 1135 1163 1473 1657 1723 1797  
350 882 911 990 1026 1136 1164 1474 1658 1724 1798  
352 885 914 993 1029 1137 1165 1475 1659 1725 1799  
354 888 917 996 1032 1138 1166 1476 1660 1726 1800  
356 891 920 999 1035 1139 1167 1477 1661 1727 1801  
358 894 923 1002 1038 1140 1168 1478 1662 1728 1802  
360 897 926 1005 1041 1141 1169 1479 1663 1729 1803  
362 900 929 1008 1044 1142 1170 1480 1664 1730 1804  
364 903 932 1011 1047 1143 1171 1481 1665 1731 1805  
366 906 935 1014 1050 1144 1172 1482 1666 1732 1806  
368 909 938 1017 1053 1145 1173 1483 1667 1733 1807  
370 912 941 1020 1056 1146 1174 1484 1668 1734 1808  
372 915 944 1023 1059 1147 1175 1485 1669 1735 1809  
374 918 947 1026 1062 1148 1176 1486 1670 1736 1810  
376 921 950 1029 1065 1149 1177 1487 1671 1737 1811  
378 924 953 1032 1068 1150 1178 1488 1672 1738 1812  
380 927 956 1035 1071 1151 1179 1489 1673 1739 1813  
382 930 959 1038 1074 1152 1180 1490 1674 1740 1814  
384 933 962 1041 1077 1153 1181 1491 1675 1741 1815  
386 936 965 1044 1080 1154 1182 1492 1676 1742 1816  
388 939 968 1047 1083















地址：香港銅鑼灣高士威道16-22號高威樓7樓D座（維多利亞公園兒童遊樂場正對面）  
電話：5-774285